



فمن إن عزتة، صرة الصغراء، وإن  
العراق، إن عفنة، بفضل شيمات  
وباروخية، وإن بغداد بدات سحب  
نوتها من شمال العراق، وصف هذا  
لمهمة بنها ناجحة، وقال  
لصاحبين في البيت الأبيض:  
مهمتنا أجرت. هناك انسحاب  
تفريق للقوات (العربية) ولكن ما  
أمكن أن نقول إن هذا (انسحاب)  
ألم أو أنه لن تكون هناك حاجة  
مزيد من الإجراءات، ومن جهة  
خرى أكد أن علاقة للولايات  
المتمتدة بلفجارتا وقعت في بغداد  
التي لا يمكن أن تكون لها

سكركية أميركية فوق المدينة  
وأكدت تركيا أمس أن قواتها  
ستدخل إلى شمال العراق وتبقى  
لإقامة «شريط أمني» فيه، فيما تحدث  
بغداد منطقة الحظر الجوي فوق  
التيمة في الصفحة (٦)

# طالبنا الحياة

□ عمان - «الحياة»

■ أكد خاضقو الطائرة السودانية  
مطار ستانستيد البريطاني أن الأ  
الفاضي أن وصلات معينة، كانت ت  
بالتنقل العراقي وأنها خطفوا ال  
خوفاً على حياتهم بعدما رفضت ال  
الأجنبية السماح لهم بالبقاء في أراض  
وبعدما طردهم السودان.

وقال الخاضقون لصحافي أرنست  
مستن الطائرة، حصلت «الحياة» على  
جوارحه معه أنهم يريدون لدخول أ  
الذين هم في أراض السودان.

**تجاذب على**

□ بيروت، دمشق -  
«الحياة»

■ فجأة، نجحت الوساطة السورية بين حركة «أمل» وحزب الله، في انصاف ظروف الائتلاف

فيهما من قبل ثلاثة أيام من الموقعة الزابغة للانتخابات التشريعية في الجنوب لبنان. فقد زرع دمشق اول ايام ايلول فارتدت وتفاقم في الحلقاء الرئيسيين لها، المعتنقين بهذا الاثلاف سواء في الجنوب او في البقاع.

وقالت مصادر واسعة الاطلاع لـ الحداثة: مصداق اسمي ان الجهود السورية ائتت الي تخفيف وجهة المعركة الانتخابية في اتجاه التوافق بين الفريقين. وكانت دمشق استضافت اول من اسس الامين العام لـ حزب الله السيد حسن نصر الله، الذي اجتمع الي نائب الرئيس السوري عبد الحليم

## الإمارات تحب...

□ أبو ظبي -  
من شفيق الاسدي

■ اكسبت دولة الإمارات معارضتها قانون المناطق الحرة لجمهورية إيران، وذلك في إطار معارضة خليجية لهذا القانون. واعتبرت أن يمس سيادتها على جزرها الثلاث طنب الكبرى وطنب الصغرى وأبو موسى التي تحتلها إيران منذ العام ١٩٧١، وعلى الشياح الاقتصادية التابعة لها.

وأعلنت دولة الإمارات الـمتمجة اعتراضها على القانون في رسالة بعثت بها إلى طبرس



# حزب الله على رغم

سجل لا يخلو من انتصارات... مؤجل

■ إذا قُيِّسَ الجنوب إلى بقول الأعداء كونه في الانتخابات ستنجح حتماً كونه حق، حق الذين منذ ربع قرن يعانون الغربة في الوطن والفرقة عن الدولة والغربة عن الأمان، ولو استلزام الجنوب الأعداء أن يقتصر بحرية ولا مداخلات وتخليط لعبر عن حق الذين باسمهم صنعت انتفاضات وأحزاب ومجاهدين وثروات ولغير عن حق بقدرنا بأهم أو إيمانهم أو أحباطهم أو نور عيونهم وتمسكهم بالأرض، ولو تمكن الجنوبيون الأعداء من تهريب ولا تهريب من أنزال أصواتهم في صناديق الاقتراع لعبروا حصاً عن ذعر شلالات التبع وليس عن استغلال القاطن، وعن مات من أجل المصائبين وليس عن صادر البحر ورميل الشواطئ.

■ والجنوب الأعداء على مؤجل، ليس مع الانتخاب من أجل الاختيار، بل مع الاعتراض من أجل حفظ حق الاختيار، هو مع مؤجل مع ماكينه الزامه، بقلها والي المتن في كل اتجاه لتضرب هذه المرة في الجنوب، ولا عاء، بعدما ضربت في الجبل والشمال والجنوب، في الجنوب الأعداء على مؤجل مع أمل (من نوع آخر) أن لا يفتني الجنوبيون رغم قتل الماكينة وسهولة مهمتها بعد الانتفاضة، فعلى اكتافهم وأرانبهم مسؤولية رفض احتفال يمارسه ضخم «تحالف الأوتوسترات»، والتعبير عن هذا الرفض بتبشيط اللاتعة المحلية والتأني في الاختيار وتسجيل الاعتراض الكفيف إن لم يكن مسكناً تحقيق اختراق.

■ يعرف الجنوبيون أكثر من غيرهم، من صيدا إلى جزين، ومن النبطية إلى صور ومرجعيون وبت جيل وحاصبيا، من معهم ومن يستفيدون على حسابهم، فلا تفرغ أعمال الانتفاضة ولو تزعمها الرئيس الممدد لا يستطيع شعار «الاعتدال ضد الانتفاضة» فهو «زعيرة موصولة» اكتشفت في الانتفاضة، وهم يعلمون أن الأصل في الجنوبين من يبرز الاستيلاء على القرار، ومختركون أن الفلاح ومن الطائر، ومن البحر ومن يركب المرحمة، ويختركون أن الفلاح عن الجنوبيين لا يبرز الاستيلاء على القرار، ومختركون أن الفلاح من الجنوب، ومجلس الجنوب، وقرار البلاد كلها في الجنوب، واستعمال الجنوب ساحة ورقة بدل أن يكون جزءاً من الوطن.

■ يعرف الجنوبيون الكثير، يعرفون مثلاً، لا صراً، حبيب صادق منذ مجازاته مع «البلد» الأصلي حتى معارضة قانون الانتخاب، ويعيشون مع مصطفی سعد وكثيري معارضة ريمز الفلاح عن حقوق الفقراء والتعاليق، ويعرفون الياس أبو رزق رئيساً لاتحاد العمال رافعاً الصوت من أجل حق الناس في لقمة العيش ومن أجل الحريات، ويعرفون الباقين.

■ لا يتكلم الجنوبيون على الآخرين أي شيء قبيح، لكن الجنوبي ليس مبدعاً لمؤخذ المظاهر والشعارات وبكافين من أقاصي المشرق عن حال كل اللبنانيين نصراً لمصلحة العمولات، وليس سائجاً كي يعيش في ركب المقاطمين المغامرين، ولا طاراً على السيادة والمجاهات كي تخيف مأكينة والزعيم المحبوب، منصوبة بانتلاف الآخرة الأعداء.

■ لكن الجنوبيون الأعداء، يصل صوته إلى البرلمان أو لا يصل، لا يكتفي بالضعف، لأنه حكمهم بحق اللبنانيين جميعهم، وإذا كانت الحكمة تقول أن «صاحب الحق سلطان»، فإن القائل يقضي بالقول أن صوت الحق سيغوي يوماً أعلى من صوت تحالف الميليشيات والسلطان.

## مذكرة توقيف في حق مزور ختم القنصلية الفرنسية

بيروت - الحياة

■ ادعى النائب العام الاستئنافي في بيروت القاضي عبد الله بطارح الذي يرأس النيابة العامة في بيروت، أن قاضي التحقيق المأول للتحقيق معه طلباً إصدار مذكرة توقيفه، وتضمن المذكرة على الاستئناف.

■ ونماذج سمعت الفخول والإقامة في فرنسا وفلسطين وشيكاغو وجوزيات فرنسا ولبنانية وجوزيات بقمصة ٥٠٠ ألف دولار سندي إلى المواد ٤٣٧ و٤٣٨ و٤٣٩ من قانون العقوبات وأحواله التي قاضي التحقيق المأول للتحقيق معه طلباً إصدار مذكرة توقيفه، وتضمن المذكرة على الاستئناف.

## مذكرات وجاهية بتوقيف مزوري إخراجات قيد

بيروت - الحياة

■ استجوب قاضي التحقيق في بيروت القاضي أسامة أرطغرل مسؤولين في جرم تزوير إخراجات قيد وتصاريح لمنسوب متجول صادر عن محافظة مبدية العقوبات.

## محاولات تحجيم المعارضة في البرلمان ستكون لها أوحى العواقب

# مجلس المطارنة: النظام الديموقراطي لا يستقيم إلا بوجود معارضة بناءة

بيروت - الحياة

■ تناول مجلس المطارنة السورية في النجيبان اسس الانتخابات النيابية في مرحلتها الشارل فلفل إلى «القهقري في النظام الديموقراطي». ونكر بأن الشكاوى والتذمر يعوّدان إلى «قانون الانتخاب الذي لا يوازي بين المواطنين ولا بين فئاتهم على اختلافها، وإلى هذا في الأساس من الانتفاضة والمقاطعة ولو غير تامة والمبالاة خصوصاً في صفوف المسيحيين.

■ ولو استجابت السلطة إلى مطالب من طائفة بقانون انتخاب متوازن واخترت برأي من ابوا من ابوه من ملاحظات بقية اتخاذ مناسبة الانتخابات النيابية الفرصة لاجراء مصلحته وطنية تحمل الجمع على المشاركة في شكاؤهم من كساد موسم الفاكهة فيكون له أسوأ السؤل لها، وهذا لا يتفق مع أسس الديمقراطية التي باتت تحت وطأة العوز والحرمان.

■ في ظلّه يسير عندنا القهقري» فبالإضافة إلى ما كان يحدث من تجاوزات في السابق هناك ما تخلف عنه المصنف من اساليب متكررة حملت عدداً من الفاضلين من المرشحين ومن الخاسرين على التذمر والشكوى لانحياز السلطة إلى فريق دون فريق، وهذا يعود بالخلافات إلى قانون الانتخاب الذي لا يوازي بين المواطنين ولا بين فئاتهم على اختلافها، وإلى هذا في الأساس من الانتفاضة والمقاطعة ولو غير تامة والمبالاة خصوصاً في صفوف المسيحيين.

■ ولو استجابت السلطة إلى مطالب من طائفة بقانون انتخاب متوازن واخترت برأي من ابوا من ابوه من ملاحظات بقية اتخاذ مناسبة الانتخابات النيابية الفرصة لاجراء مصلحته وطنية تحمل الجمع على المشاركة في شكاؤهم من كساد موسم الفاكهة فيكون له أسوأ السؤل لها، وهذا لا يتفق مع أسس الديمقراطية التي باتت تحت وطأة العوز والحرمان.

## حزب الله: طالما ارضنا محتملة لا قيمة لأي مشروع لاعادة الاعمار

بيروت - الحياة

■ أكد النائب الحاج محمد فنيش (نبيه بري) في لقاء تلفزيوني مع مسؤولين الأمنيين في لبنان على ضرورة إجراء الانتخابات في أقرب وقت ممكن، مشيراً إلى أن أي تأخير في إجراء الانتخابات سيكون له عواقب وخيمة على لبنان.

■ وأكد فنيش أن حزب الله لا يملك أي مصلحة في تأخير الانتخابات، بل إنهم يريدون أن يجرى الانتخابات في أقرب وقت ممكن، مشيراً إلى أن أي تأخير في إجراء الانتخابات سيكون له عواقب وخيمة على لبنان.

■ وأكد فنيش أن حزب الله لا يملك أي مصلحة في تأخير الانتخابات، بل إنهم يريدون أن يجرى الانتخابات في أقرب وقت ممكن، مشيراً إلى أن أي تأخير في إجراء الانتخابات سيكون له عواقب وخيمة على لبنان.

## طيارة عرض الثغرات والتزوير

# التحضيرات لانتخابات الجنوب مستمرة

بيروت - الحياة

■ تراس وزير العدل بهيج طيارة قبل ظهر أمس اجتماعاً لروءساء لجان القيد الأصلية والأجنبية والأجنبية في انتخابات محافظة الجنوب والنبطية، وحضره المدير العام لوزارة العدل جابر ٤١ قاضي يمثلون رؤساء لجان القيد وغاب عنه للمرة الأولى المدير العام لوزارة الداخلية عزالله غنام.

■ وعرض طيارة للجنة للجنة الثغرات التي حصلت في انتخابات جبل لبنان والشمال وبيروت والمشاكل التي قد تعترضهم وسبل إزالتها والإساليب التي اعتمدت في حلها من قبل اللجان السابقة، وأمل في أن تنتقل جهود اللجان والنجاح وأن توفر بالمهمات والمكينة إليها وأنها متفانية عملات التزوير وأنجاز الفز بسرعة لتكون النتائج الرسمية في متناول الراي العام اللبناني في أسرع وقت ممكن.

■ من جهته أعلن المدير العام لوزارة العدل أن «مروسة سيمر اليوم الخميس ويخفي بتعيين عدد من اللجان الأصلية والأجنبية (طيارة) الجنوب بناء على اقتراح وزارة العدل (طيارة) الداخلية (ميشال المر) والشؤون البلدية والقروية (هاغو مرجعيان) وذلك بالتفكير بعملات التزوير مسبقاً في الجنوب والنبطية وبعض الأقاليم الموضوعة في البلاد العربي إضافة إلى توزيع القدر الوافدة داخل الشريط الحدودي على عدد من المحافظات بما فيها محافظة بيروت، وأن ذلك يستلزم عدداً ليس بقليل من اللجان لأنثائها.

■ ودعا رئيس المنظمة التربوية في محافظة النبطية أنور ضو منبري المدارس الواقعة ضمن نطاق المحافظة والمعلمة كمران للاقتراع التوجه إلى مدارسهم عند الساعة من صباح يوم السبت الموافق في ١٧ أيلول ١٩٩٦، لوضعها بصرف رؤساء الأقاليم والقاء عليها حتى انتهاء العمليات الانتخابية.

■ وفي الموافق والتحركات الانتخابية، رأى وزير الدولة لشؤون الإصلاح الإداري أنور الخليل أن مشاركة أهالي المنطقة المحطة في الجنوب والباق في الانتخابات مؤشراً على تمسك أهلاً بمشروع الدولة ومؤسساتها، وتشكل عنصراً فاعلاً في عناصر مقاومة الاحتلال الإسرائيلي ورفض مشاركة أي محاولة عبثاً بتفكيكها في المناطق المحتلة.

■ وقال الوزير الخليل في لقاء حاشد مع أهالي بلدة جبينة مرجعيون «أن اهتمام الحكم بالمنطقة المحتلة على المستويين السياسي والأمني واضح، فالحكم وعلى لسان رؤسائه والمعلمين كافة، يعبرين أن التمسك بالوضع هو شكل من أشكال المقاومة ويجب التوجه لدعم المعلمين بفتح عدم أحداث فراغ يمكن أن تستفيد منه دولة الاحتلال. هنا فإن أهالي المنطقة من رسوم المدارس والكليات، وكانت المشاريع ذات الطابع الإنمائي تنفذ في القرى والبلدات، ومكناً «وإذا كان لبنان مقبل على مرحلة دقيقة وصعبة، مؤكداً أن السعي الجدي لمواجهة هذه الأزمات أمامه لا يقتصر على الجانب الاقتصادي بل يشمل الحكومة اللبنانية والبنك الدولي والهدف منه إحياء الاقتصادات المحلية معاً لاستغلال بولة الاحتلال أي غرة في المجال المعيشي.

■ وقال وزير الاقتصاد والتجارة ياسين جابر في لقاء في النبطية أن لبنان نجح حتى الآن في ثلاث مراحل انتخابية، ويأتى الله سبحانه في عملية الانتخابات في الجنوب نهار الأحد المقبل، ويجب علينا الوعي بأن الجنوب لا يتحمل أي انقسام وأن الأجهزة الأمنية التي نجحت ثلاث مرات في إجراء الانتخابات في ثلاث مناطق، ويأتى الله سبحانه في الجنوب والباق العربي واعتقد أن جميع الفرقاء على الساحة اللبنانية وخصوصاً الفلسطينيين على علم بأن الجنوب اللبناني لا يتحمل أي مشاكل والقرار الأخير هو للشعب الجنوبي الذي سيصدر رايه بصراحة تامة وخصوصاً للذين يطعنون إلى أن تكون الدولة دائماً دولة المؤسسات والعدالة والأمان والإعمار.

■ وأكد وزير الإسكان والتعاونيات محمود أبو حمدان أن مسيرة بناء السلم الأهلي لن تكتمل طالما بقي الجنوب والباق العربي محتلين من جانب العدو الإسرائيلي، ويشهد على «مشاركة القوات الاساسية، في بناء وطن العدالة والسلامة لجميع اللبنانيين، أملاً في أن تكون المرحلة المقبلة بداية أفضل لتأكيد انتماء المواطن.

■ وقال أبو حمدان في لقاءات شعبية في الشياح ومنطقة الخناجر أن يكون لبنان من نور جنوبه ولن يتيسر من نور جنوبه، وهذا هو عهد الرئيس نبيه بري بأننا لن نستطيع ما دام هناك شبر من أرضنا محتلة، ولن نستطيع ما دام هناك قرية من قرانا

ALHAYAT ARAB AFFAIRS

تجديد البحث في حزب الله

حزب الله على رغم

سجل لا يخلو من انتصارات... مؤجل

■ إذا قُيِّسَ الجنوب إلى بقول الأعداء كونه في الانتخابات ستنجح حتماً كونه حق، حق الذين منذ ربع قرن يعانون الغربة في الوطن والفرقة عن الدولة والغربة عن الأمان، ولو استلزام الجنوب الأعداء أن يقتصر بحرية ولا مداخلات وتخليط لعبر عن حق الذين باسمهم صنعت انتفاضات وأحزاب ومجاهدين وثروات ولغير عن حق بقدرنا بأهم أو إيمانهم أو أحباطهم أو نور عيونهم وتمسكهم بالأرض، ولو تمكن الجنوبيون الأعداء من تهريب ولا تهريب من أنزال أصواتهم في صناديق الاقتراع لعبروا حصاً عن ذعر شلالات التبع وليس عن استغلال القاطن، وعن مات من أجل المصائبين وليس عن صادر البحر ورميل الشواطئ.

■ والجنوب الأعداء على مؤجل، ليس مع الانتخاب من أجل الاختيار، بل مع الاعتراض من أجل حفظ حق الاختيار، هو مع مؤجل مع ماكينه الزامه، بقلها والي المتن في كل اتجاه لتضرب هذه المرة في الجنوب، ولا عاء، بعدما ضربت في الجبل والشمال والجنوب، في الجنوب الأعداء على مؤجل مع أمل (من نوع آخر) أن لا يفتني الجنوبيون رغم قتل الماكينة وسهولة مهمتها بعد الانتفاضة، فعلى اكتافهم وأرانبهم مسؤولية رفض احتفال يمارسه ضخم «تحالف الأوتوسترات»، والتعبير عن هذا الرفض بتبشيط اللاتعة المحلية والتأني في الاختيار وتسجيل الاعتراض الكفيف إن لم يكن مسكناً تحقيق اختراق.

■ يعرف الجنوبيون أكثر من غيرهم، من صيدا إلى جزين، ومن النبطية إلى صور ومرجعيون وبت جيل وحاصبيا، من معهم ومن يستفيدون على حسابهم، فلا تفرغ أعمال الانتفاضة ولو تزعمها الرئيس الممدد لا يستطيع شعار «الاعتدال ضد الانتفاضة» فهو «زعيرة موصولة» اكتشفت في الانتفاضة، وهم يعلمون أن الأصل في الجنوبين من يبرز الاستيلاء على القرار، ومختركون أن الفلاح ومن الطائر، ومن البحر ومن يركب المرحمة، ويختركون أن الفلاح عن الجنوبيين لا يبرز الاستيلاء على القرار، ومختركون أن الفلاح من الجنوب، ومجلس الجنوب، وقرار البلاد كلها في الجنوب، واستعمال الجنوب ساحة ورقة بدل أن يكون جزءاً من الوطن.

■ يعرف الجنوبيون الكثير، يعرفون مثلاً، لا صراً، حبيب صادق منذ مجازاته مع «البلد» الأصلي حتى معارضة قانون الانتخاب، ويعيشون مع مصطفی سعد وكثيري معارضة ريمز الفلاح عن حقوق الفقراء والتعاليق، ويعرفون الياس أبو رزق رئيساً لاتحاد العمال رافعاً الصوت من أجل حق الناس في لقمة العيش ومن أجل الحريات، ويعرفون الباقين.

■ لا يتكلم الجنوبيون على الآخرين أي شيء قبيح، لكن الجنوبي ليس مبدعاً لمؤخذ المظاهر والشعارات وبكافين من أقاصي المشرق عن حال كل اللبنانيين نصراً لمصلحة العمولات، وليس سائجاً كي يعيش في ركب المقاطمين المغامرين، ولا طاراً على السيادة والمجاهات كي تخيف مأكينة والزعيم المحبوب، منصوبة بانتلاف الآخرة الأعداء.

■ لكن الجنوبيون الأعداء، يصل صوته إلى البرلمان أو لا يصل، لا يكتفي بالضعف، لأنه حكمهم بحق اللبنانيين جميعهم، وإذا كانت الحكمة تقول أن «صاحب الحق سلطان»، فإن القائل يقضي بالقول أن صوت الحق سيغوي يوماً أعلى من صوت تحالف الميليشيات والسلطان.

ALHAYAT ARAB AFFAIRS

تجديد البحث في حزب الله

حزب الله على رغم

سجل لا يخلو من انتصارات... مؤجل

■ إذا قُيِّسَ الجنوب إلى بقول الأعداء كونه في الانتخابات ستنجح حتماً كونه حق، حق الذين منذ ربع قرن يعانون الغربة في الوطن والفرقة عن الدولة والغربة عن الأمان، ولو استلزام الجنوب الأعداء أن يقتصر بحرية ولا مداخلات وتخليط لعبر عن حق الذين باسمهم صنعت انتفاضات وأحزاب ومجاهدين وثروات ولغير عن حق بقدرنا بأهم أو إيمانهم أو أحباطهم أو نور عيونهم وتمسكهم بالأرض، ولو تمكن الجنوبيون الأعداء من تهريب ولا تهريب من أنزال أصواتهم في صناديق الاقتراع لعبروا حصاً عن ذعر شلالات التبع وليس عن استغلال القاطن، وعن مات من أجل المصائبين وليس عن صادر البحر ورميل الشواطئ.

■ والجنوب الأعداء على مؤجل، ليس مع الانتخاب من أجل الاختيار، بل مع الاعتراض من أجل حفظ حق الاختيار، هو مع مؤجل مع ماكينه الزامه، بقلها والي المتن في كل اتجاه لتضرب هذه المرة في الجنوب، ولا عاء، بعدما ضربت في الجبل والشمال والجنوب، في الجنوب الأعداء على مؤجل مع أمل (من نوع آخر) أن لا يفتني الجنوبيون رغم قتل الماكينة وسهولة مهمتها بعد الانتفاضة، فعلى اكتافهم وأرانبهم مسؤولية رفض احتفال يمارسه ضخم «تحالف الأوتوسترات»، والتعبير عن هذا الرفض بتبشيط اللاتعة المحلية والتأني في الاختيار وتسجيل الاعتراض الكفيف إن لم يكن مسكناً تحقيق اختراق.

■ يعرف الجنوبيون أكثر من غيرهم، من صيدا إلى جزين، ومن النبطية إلى صور ومرجعيون وبت جيل وحاصبيا، من معهم ومن يستفيدون على حسابهم، فلا تفرغ أعمال الانتفاضة ولو تزعمها الرئيس الممدد لا يستطيع شعار «الاعتدال ضد الانتفاضة» فهو «زعيرة موصولة» اكتشفت في الانتفاضة، وهم يعلمون أن الأصل في الجنوبين من يبرز الاستيلاء على القرار، ومختركون أن الفلاح ومن الطائر، ومن البحر ومن يركب المرحمة، ويختركون أن الفلاح عن الجنوبيين لا يبرز الاستيلاء على القرار، ومختركون أن الفلاح من الجنوب، ومجلس الجنوب، وقرار البلاد كلها في الجنوب، واستعمال الجنوب ساحة ورقة بدل أن يكون جزءاً من الوطن.

■ يعرف الجنوبيون الكثير، يعرفون مثلاً، لا صراً، حبيب صادق منذ مجازاته مع «البلد» الأصلي حتى معارضة قانون الانتخاب، ويعيشون مع مصطفی سعد وكثيري معارضة ريمز الفلاح عن حقوق الفقراء والتعاليق، ويعرفون الياس أبو رزق رئيساً لاتحاد العمال رافعاً الصوت من أجل حق الناس في لقمة العيش ومن أجل الحريات، ويعرفون الباقين.

■ لا يتكلم الجنوبيون على الآخرين أي شيء قبيح، لكن الجنوبي ليس مبدعاً لمؤخذ المظاهر والشعارات وبكافين من أقاصي المشرق عن حال كل اللبنانيين نصراً لمصلحة العمولات، وليس سائجاً كي يعيش في ركب المقاطمين المغامرين، ولا طاراً على السيادة والمجاهات كي تخيف مأكينة والزعيم المحبوب، منصوبة بانتلاف الآخرة الأعداء.

■ لكن الجنوبيون الأعداء، يصل صوته إلى البرلمان أو لا يصل، لا يكتفي بالضعف، لأنه حكمهم بحق اللبنانيين جميعهم، وإذا كانت الحكمة تقول أن «صاحب الحق سلطان»، فإن القائل يقضي بالقول أن صوت الحق سيغوي يوماً أعلى من صوت تحالف الميليشيات والسلطان.

ALHAYAT ARAB AFFAIRS

تجديد البحث في حزب الله

حزب الله على رغم

سجل لا يخلو من انتصارات... مؤجل

■ إذا قُيِّسَ الجنوب إلى بقول الأعداء كونه في الانتخابات ستنجح حتماً كونه حق، حق الذين منذ ربع قرن يعانون الغربة في الوطن والفرقة عن الدولة والغربة عن الأمان، ولو استلزام الجنوب الأعداء أن يقتصر بحرية ولا مداخلات وتخليط لعبر عن حق الذين باسمهم صنعت انتفاضات وأحزاب ومجاهدين وثروات ولغير عن حق بقدرنا بأهم أو إيمانهم أو أحباطهم أو نور عيونهم وتمسكهم بالأرض، ولو تمكن الجنوبيون الأعداء من تهريب ولا تهريب من أنزال أصواتهم في صناديق الاقتراع لعبروا حصاً عن ذعر شلالات التبع وليس عن استغلال القاطن، وعن مات من أجل المصائبين وليس عن صادر البحر ورميل الشواطئ.

■ والجنوب الأعداء على مؤجل، ليس مع الانتخاب من أجل الاختيار، بل مع الاعتراض من أجل حفظ حق الاختيار، هو مع مؤجل مع ماكينه الزامه، بقلها والي المتن في كل اتجاه لتضرب هذه المرة في الجنوب، ولا عاء، بعدما ضربت في الجبل والشمال والجنوب، في الجنوب الأعداء على مؤجل مع أمل (من نوع آخر) أن لا يفتني الجنوبيون رغم قتل الماكينة وسهولة مهمتها بعد الانتفاضة، فعلى اكتافهم وأرانبهم مسؤولية رفض احتفال يمارسه ضخم «تحالف الأوتوسترات»، والتعبير عن هذا الرفض بتبشيط اللاتعة المحلية والتأني في الاختيار وتسجيل الاعتراض الكفيف إن لم يكن مسكناً تحقيق اختراق.

■ يعرف الجنوبيون أكثر من غيرهم، من صيدا إلى جزين، ومن النبطية إلى صور ومرجعيون وبت جيل وحاصبيا، من معهم ومن يستفيدون على حسابهم، فلا تفرغ أعمال الانتفاضة ولو تزعمها الرئيس الممدد لا يستطيع شعار «الاعتدال ضد الانتفاضة» فهو «زعيرة موصولة» اكتشفت في الانتفاضة، وهم يعلمون أن الأصل في الجنوبين من يبرز الاستيلاء على القرار، ومختركون أن الفلاح ومن الطائر، ومن البحر ومن يركب المرحمة، ويختركون أن الفلاح عن الجنوبيين لا يبرز الاستيلاء على القرار، ومختركون أن الفلاح من الجنوب، ومجلس الجنوب، وقرار البلاد كلها في الجنوب، واستعمال الجنوب ساحة ورقة بدل أن يكون جزءاً من الوطن.

■ يعرف الجنوبيون الكثير، يعرفون مثلاً، لا صراً، حبيب صادق منذ مجازاته مع «البلد» الأصلي حتى معارضة قانون الانتخاب، ويعيشون مع مصطفی سعد وكثيري معارضة ريمز الفلاح عن حقوق الفقراء والتعاليق، ويعرفون الياس أبو رزق رئيساً لاتحاد العمال رافعاً الصوت من أجل حق الناس في لقمة العيش ومن أجل الحريات، ويعرفون الباقين.

■ لا يتكلم الجنوبيون على الآخرين أي شيء قبيح، لكن الجنوبي ليس مبدعاً لمؤخذ المظاهر والشعارات وبكافين من أقاصي المشرق عن حال كل اللبنانيين نصراً لمصلحة العمولات، وليس سائجاً كي يعيش في ركب المقاطمين المغامرين، ولا طاراً على السيادة والمجاهات كي تخيف مأكينة والزعيم المحبوب، منصوبة بانتلاف الآخرة الأعداء.

■ لكن الجنوبيون الأعداء، يصل صوته إلى البرلمان أو لا يصل، لا يكتفي بالضعف، لأنه حكمهم بحق اللبنانيين جميعهم، وإذا كانت الحكمة تقول أن «صاحب الحق سلطان»، فإن القائل يقضي بالقول أن صوت الحق سيغوي يوماً أعلى من صوت تحالف الميليشيات والسلطان.

ALHAYAT ARAB AFFAIRS

تجديد البحث في حزب الله

حزب الله على رغم

سجل لا يخلو من انتصارات... مؤجل

■ إذا قُيِّسَ الجنوب إلى بقول الأعداء كونه في الانتخابات ستنجح حتماً كونه حق، حق الذين منذ ربع قرن يعانون الغربة في الوطن والفرقة عن الدولة والغربة عن الأمان، ولو استلزام الجنوب الأعداء أن يقتصر بحرية ولا مداخلات وتخليط لعبر عن حق الذين باسمهم صنعت انتفاضات وأحزاب ومجاهدين وثروات ولغير عن حق بقدرنا بأهم أو إيمانهم أو أحباطهم أو نور عيونهم وتمسكهم بالأرض، ولو تمكن الجنوبيون الأعداء من تهريب ولا تهريب من أنزال أصواتهم في صناديق الاقتراع لعبروا حصاً عن ذعر شلالات التبع وليس عن استغلال القاطن، وعن مات من أجل المصائبين وليس عن صادر البحر ورميل الشواطئ.

■ والجنوب الأعداء على مؤجل، ليس مع الانتخاب من أجل الاختيار، بل مع الاعتراض من أجل حفظ حق الاختيار، هو مع مؤجل مع ماكينه الزامه، بقلها والي المتن في كل اتجاه لتضرب هذه المرة في الجنوب، ولا عاء، بعدما ضربت في الجبل والشمال والجنوب، في الجنوب الأعداء على مؤجل مع أمل (من نوع آخر) أن لا يفتني الجنوبيون رغم قتل الماكينة وسهولة مهمتها بعد الانتفاضة، فعلى اكتافهم وأرانبهم مسؤولية رفض احتفال يمارسه ضخم «تحالف الأوتوسترات»، والتعبير عن هذا الرفض بتبشيط اللاتعة المحلية والتأني في الاختيار وتسجيل الاعتراض الكفيف إن لم يكن مسكناً تحقيق اختراق.

■ يعرف الجنوبيون أكثر من غيرهم، من صيدا إلى جزين، ومن النبطية إلى صور ومرجعيون وبت جيل وحاصبيا، من معهم ومن يستفيدون على حسابهم، فلا تفرغ أعمال الانتفاضة ولو تزعمها الرئيس الممدد لا يستطيع شعار «الاعتدال ضد الانتفاضة» فهو «زعيرة موصولة» اكتشفت في الانتفاضة، وهم يعلمون أن الأصل في الجنوبين من يبرز الاستيلاء على القرار، ومختركون أن الفلاح ومن الطائر، ومن البحر ومن يركب المرحمة، ويختركون أن الفلاح عن الجنوبيين لا يبرز الاستيلاء على القرار، ومختركون أن الفلاح من الجنوب، ومجلس الجنوب، وقرار البلاد كلها في الجنوب، واستعمال الجنوب ساحة ورقة بدل أن يكون جزءاً من الوطن.

■ يعرف الجنوبيون الكثير، يعرفون مثلاً، لا صراً، حبيب صادق منذ مجازاته مع «البلد» الأصلي حتى معارضة قانون الانتخاب، ويعيشون مع مصطفی سعد وكثيري معارضة ريمز الفلاح عن حقوق الفقراء والتعاليق، ويعرفون الياس أبو رزق رئيساً لاتحاد العمال رافعاً الصوت من أجل حق الناس في لقمة العيش ومن أجل الحريات، ويعرفون الباقين.

■ لا يتكلم الجنوبيون على الآخرين أي شيء قبيح، لكن الجنوبي ليس مبدعاً لمؤخذ المظاهر والشعارات وبكافين من أقاصي المشرق عن حال كل اللبنانيين نصراً لمصلحة العمولات، وليس سائجاً كي يعيش في ركب المقاطمين المغامرين، ولا طاراً على السيادة والمجاهات كي تخيف مأكينة والزعيم المحبوب، منصوبة بانتلاف الآخرة الأعداء.

■ لكن الجنوبيون الأعداء، يصل صوته إلى البرلمان أو لا يصل، لا يكتفي بالضعف، لأنه حكمهم بحق اللبنانيين جميعهم، وإذا كانت الحكمة تقول أن «صاحب الحق سلطان»، فإن القائل يقضي بالقول أن صوت الحق سيغوي يوماً أعلى من صوت تحالف الميليشيات والسلطان.



تجديد البحث في صيغة الائتلاف في الجنوب والبقاع يقلب الحسابات

حزب الله تحت السقف السوري على رغم هزيمتي بيروت والجبل

□ بيروت - من وليد شقير:

من أجل تحقيق الائتلاف بين حركة أمل، وحزب الله، في الجنوب والبقاع والنخول السوري القوي على الخط في هذا الاتجاه، بزيارة رئيسي المجلس النيابي نبيه بري والحكومة رفيق الحريري إلى دمشق، أمس، والذين كان زارهما الأمين العام لحزب الله، حسن نصر الله، أول من أمس، قبلت الحسابات والتفكير عند الكثير من القوى السياسية والزعامات التي كانت تبني تفسيراتها وتوجهاتها على أساس ان فكرة الائتلاف فرطت قليلاً.

وتعتقد أوساط سياسية وأخرى رسمية ان هذا التطور، يدفع الكثير من الأطراف إلى إعادة تقويم التجربة الانتخابية التي مروا فيها بدءاً بالجبل، مروراً بالشمال، انتهاءً ببيروت، مع ما رافقها من شعارات واستنتاجات وقرارات للاجتماع تتطلب قراءات مختلفة عما سبق حين كانت حصة المعارضة ما زالت تؤثر في هذه الاستنتاجات.

وتدعو هذه المصادر إلى تحليل هادئ بعقل بارد، للتنازع التي أسفرت عنها المعركة الانتخابية في مراحلها الثلاث انطلاقاً من النجل الذي طرأ على طبيعة المرحلتين المقبلتين في الجنوب والبقاع.

وفي رأي هذه المصادر، ان الكثير من الإقراء بنى حساباته على أساس ان المعركة التي حصلت ضد حزب الله في دائرة بيروت، وأدت إلى سقوط مرشحيه النيابيين على عمار وسعيد بريجوي، يضاف إليها سقوط مرشحين إسلاميين آخرين في الشمال والعاصمة، في مؤشر إلى تحجيم الاصوليين في المجلس النيابي الجديد، وإلى ان معركة دكس العظم معهم ستمتد إلى الجنوب والبقاع، يتخالف الرئيس نبيه بري والحريري، الذين تعاونوا مع الوزير وليد جنبلاط في تحقيق هذا الهدف في الجبل وبيروت.

لكن الأمر لم يكن بهذا التبسيط، فإذا كانت تقديرات اركان الحكم ان ثمة ضوأة أخضر لتحجيم الاسلاميين، خصوصاً من سورية، يستند إلى حاجتها إلى ارسال اشارات بأنها قادرة على اضعايفهم رداً على الضغوط الاسرائيلية والأميركية عليها بـ «الارهاب» وليتان أولاً الخ... فإن مصارح مطلقة هي حقيقة الموقف السوري بعد التي أخذت مجموعة من الاعتبارات قبل إصدار الأحكام والاستنتاجات السريعة منها:

ان موقف دمشق بتشجيع حلفاء لها، ومنهم بري والحريري، وحبلاط، على مواجهة مرشحي حزب في الجبل والعاصمة كان رداً على اصراء حزب على حصة تفوق للقبول من جانب دمشق وحلفائها في الجنوب والبقاع أثناء مفاوضات الائتلاف. كما ان هذا الرد جاء في وقت ارتكبت طهران خطأ حين تخلت علناً غير تصريجات وزير الخارجية علي أكبر ولايتي الذي قال ان حصة الحزب ستزيد في المجلس، وهو

□ بيروت - «الحياة»:

نظم المواجهات العسكرية في الجنوب.

ان ما حصل في الجبل وبيروت فرصة للاصوليين، كي يعيدوا تقويم ادوارهم، ولحزب الله، كي يكون مرئياً أكثر في مطالبه وطموحاته، وللاخرين الذين كانوا أداة اسقاط مرشحيه، كي يتبينوا حجمه وقوته، فقلما ربح خصوم حزب الله، مقاعد، وإبراهيم الرئيس نبيه بري الذي تمكن من الحصول على نائبين لم تكن قوته الانتخابية والسياسية تمكنه من ان يحصل عليهما هذا صلاح الحركة في قضاء بعيدا وحسين التميم في بيروت، ومطلعا استطاع الحريري وكذلك رئيس الجمهورية الباسيل الهراوي اغتياها بانها حققت نصراً ضد ما يسميانه التطرف فان اصوات حزب الله، كقوة تبدو راجحة ضمن الشبيحة قد استطاعت التحديف من انتصار الحريري، في بيروت خصوصاً، حين التفتت قيادة الحزب في الأخرى الرسالة الضغوط الأميركية والإسرائيلية التي أخذت منحى مختلفاً مع وصول نبيه بري لتأثيره في الحكم، في انتظار الانتخابات الأميركية الرئيسية.

ويقول أحد العارفين بانوق السوري ان ما حصل خلفيات وتفسيرات في إطار محدود، فإخراج حزب الله والاصوليين من المشهد النيابي للنجل (طرابلس - بيروت وضاحيتها) قد يكون كافياً، رداً على الانزعاج الأمريكي والغربي عموماً من «الامانات» التي لفتت بالسياسير الأمريكي ريتشارد جوز من أحد ثوابل حزب الله، الذي في 14 آذار (مارس) الماضي في قلب المجلس النيابي، وروا على الاصحاح المستمر من واشنطن وتل أبيب على سورية كي تحسب حزب الله.

والرئاسة انطلاقاً مما حصل، وصلت بل تفكي أيضاً لطمحة الدول العربية التي تحمل بان تبادلها سورية، وقوفها إلى جانبها في وجه طروحات تآنيهاو الرافضة لهذا الانزعاج عبقايل السلام ولبنان أولاً، والاحتجاج عن التفاوض حول الجولان، وهو ما ظهر من خلال حد لنفي من التضامن العربي مع دمشق، اللقن مع دعوة سورية إلى التضامن مع سائر الدول العربية في وجه ايران ووقف نشاط حزب الله، حتى لا تكرر عملية عقائد الغضب، ضد لبنان وضدها في.

لكن الأهم ان سورية لا ترمي اوراقها جزأفاً، مهما كانت الضغوط وهي على الأقل لم تقود به بعبارة «سوربون قهوة» (السوربونولوجيا، علم قراءة الموقف السوري كما يقول عنه بعض السياسيين اللبنانيين المحكيين) ان تخلي عن اوراقها نذرة واحدة، بل لا تستغني عنها الا على مراحل على ان تتأخذ في مقابل كل مرحلة ثمناً... فتقضي تور حزب الله والاصوليين في التمثيل النيابي عن المدن لا يعني انهاء ما كان دور، ومهما كانت المواجهة مع الحزب فان دوره الاثر باق في كل الأحوال والنيل مواصلة العمليات أثناء الشهر الماضي في شكل لثبات تحت سقف تقاهم نيسان، الذي

المعارضة الوطنية وصفت نتائج الانتخابات بـ 'الانقلاب على الصيغة والكيان'

لقدنت نسبة نحو ٢٠ في المئة فقط، ورأى ان الموقف المشرف الذي وقفه البيروتيون بعد مستقبل زاهر للديموقراطية المستقلة. وأضاف البيان ان وعي البيروتيين ورفضهم تحويل لبنان إلى إمارة واختزال الآخرين وتهميشهم، يجب ان يثني اصحاب مشروع الهيمنة عن الاستمرار في نهجهم ويحضرهم على الواقعية والتواضع، وأخذ خصوصيات المجتمع اللبناني وكرامة مجموعاته كافة بالاعتبار، ولا بد في المناسبة من ملاحظتين:

أولاً، ان التصرف باصوات الطاقة الارمنية والكريمة وتجييرها في الشكل الذي حصل في المتن وبيروت من دون مراعاة الواقع اللبناني وحساسياته ومواقف مختلف القوى السياسية، ومنها موقف المعارضة الوطنية، عمل مستغرب تتحمل القيادات الارمنية مسؤولية انعكاساته. ولا تصق ان مواطنين الارمن يقبلون بسلب اراقتهم وتكبيسها والتأثير على قناعاتهم ومصادرتهم إلى حد التعامي في المخاطر التي تهدد لبنان، ثانياً، ان الإصرار على الاستمرار بالحكم واستبعاد مجموعات لها ثقلها فكرياً أو اعادتها وسبلها إلى مجلس النواب قرار خطير في وعن تعدي يقوم نظامه على المشاركة. ومن شأن قرار كهذا ان يعطل دور البرلمان لجهة ضرورة توفيره فسحة حوار وامكان صراع الأفكار وتنافس التيارات. وتابع، ان الاجراء الذي سلكه اهل الحكم باستغراق اللبنانيين بقانون غير عادل،

لكن لا طعون أمام المجلس الدستوري

الكتلة: بيروت تمررت على محاولات احتكار القرار

وقضائهم وتوقفت بخاصة عند موقف أبناء بيروت الوطني في الممانعة السلمية التي شكلت أنى مشاركة حتى الآن وكان العاصمة تتهدد على هذا المناخ السياسي الذي يحاول احتكار القرار، وتحتل من تزايد هجرة الاجيال الشابة الرافضة للاحتلالات القابضة على مقدرات البلاد. وفي المناسبة تكرر اللجنة التنفيذية دعوتها أبناء الوطن المقاوم في الجنوب من اجل رص الصفوف الداخلية في وجه الاحتلال وعدم تعرض هذه الوحدة للاهتزاز لان مناعة الجبهة الداخلية تستطيع مواجهة الاحتلال والانصراف عليه، ان حزبنا الذي كرس نضاله الوطني الطويل، من قبل ولادة لبنان ويوم ولادته وحتى اليوم كعولة معاصرة سيدة

ميكرو فيلم جريدة الحياة ١٩٩٥-١٩٩٨

الحكومة السودانية تحتمة

عن قدام

مجلس الأمة الكويتي

مجلس قارات أوقيانوسية

تقنيات الاتصالات الحديثة

للمزيد من المعلومات الإتصال ب:

AL-HAYAT KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH RD. LONDON W14 8YT TEL: 0171-602 99 88 EXT:2081 FAX: 0171 602 49 63

مجهز طبقاً للمواصفات الدولية كل شهر على شريط (REEL) واحد

الأسعار: ٧٥٠ دولاراً أميركياً للعام الواحد

الكتلة: بيروت تمررت على محاولات احتكار القرار

وقضائهم وتوقفت بخاصة عند موقف أبناء بيروت الوطني في الممانعة السلمية التي شكلت أنى مشاركة حتى الآن وكان العاصمة تتهدد على هذا المناخ السياسي الذي يحاول احتكار القرار، وتحتل من تزايد هجرة الاجيال الشابة الرافضة للاحتلالات القابضة على مقدرات البلاد. وفي المناسبة تكرر اللجنة التنفيذية دعوتها أبناء الوطن المقاوم في الجنوب من اجل رص الصفوف الداخلية في وجه الاحتلال وعدم تعرض هذه الوحدة للاهتزاز لان مناعة الجبهة الداخلية تستطيع مواجهة الاحتلال والانصراف عليه، ان حزبنا الذي كرس نضاله الوطني الطويل، من قبل ولادة لبنان ويوم ولادته وحتى اليوم كعولة معاصرة سيدة

الكتلة: بيروت تمررت على محاولات احتكار القرار

وقضائهم وتوقفت بخاصة عند موقف أبناء بيروت الوطني في الممانعة السلمية التي شكلت أنى مشاركة حتى الآن وكان العاصمة تتهدد على هذا المناخ السياسي الذي يحاول احتكار القرار، وتحتل من تزايد هجرة الاجيال الشابة الرافضة للاحتلالات القابضة على مقدرات البلاد. وفي المناسبة تكرر اللجنة التنفيذية دعوتها أبناء الوطن المقاوم في الجنوب من اجل رص الصفوف الداخلية في وجه الاحتلال وعدم تعرض هذه الوحدة للاهتزاز لان مناعة الجبهة الداخلية تستطيع مواجهة الاحتلال والانصراف عليه، ان حزبنا الذي كرس نضاله الوطني الطويل، من قبل ولادة لبنان ويوم ولادته وحتى اليوم كعولة معاصرة سيدة

الكتلة: بيروت تمررت على محاولات احتكار القرار

وقضائهم وتوقفت بخاصة عند موقف أبناء بيروت الوطني في الممانعة السلمية التي شكلت أنى مشاركة حتى الآن وكان العاصمة تتهدد على هذا المناخ السياسي الذي يحاول احتكار القرار، وتحتل من تزايد هجرة الاجيال الشابة الرافضة للاحتلالات القابضة على مقدرات البلاد. وفي المناسبة تكرر اللجنة التنفيذية دعوتها أبناء الوطن المقاوم في الجنوب من اجل رص الصفوف الداخلية في وجه الاحتلال وعدم تعرض هذه الوحدة للاهتزاز لان مناعة الجبهة الداخلية تستطيع مواجهة الاحتلال والانصراف عليه، ان حزبنا الذي كرس نضاله الوطني الطويل، من قبل ولادة لبنان ويوم ولادته وحتى اليوم كعولة معاصرة سيدة

لأول مرة حفل انتخاب ملكة جمال الشرق الأوسط Miss Middle East يحينها الفنان الكبير راغب علامة

وتلك يوم السبت ٧ سبتمبر (أيلول) ١٩٩٦ الساعة الثامنة مساء

7th September 1996 Kensington Town Hall Hornton Street London W8 7NX

يعود ربع الحفل لضحايا جنوب لبنان

أسعار التذاكر ٢٠.٠٠٠.٠٠٠

الحجز والاستعلام يرجى الإتصال برن الساع ١٢ ظهراً والساعة ٨ مساء بـ: 200 LTD, 39 Edgware Road, London W2 2JE Tel: 0171-262 0528 Fax: 0171-262 0565

وان يربى بالافتتاح في الساعة ١٢ متفرقة على الهاتف 04100 40755 OR 0181-5415342

Organised by: SEIF LTD

في حق عملية الفرنس

في حق عملية الفرنس

لية بتوقيف اجات قيد

بيروت وهدد منكرات

س والحكومة

س والحكومة







شاهد من المسافرين يروي لـ الحياة قصة خطف الطائرة السودانية:

الخاطفون عملوا في مؤسسات أمنية وتخوفوا من مصير حسين كامل

شعبة جنوب العراق وأنهم قضاوا سبعة أشهر في الخرطوم باستثناء قائد المجموعة الذي قال أنه من أصل كردي ويعني صمد. وكانت أسر الخاطفين وهي مؤلفة من أربع شفاء وفداء وإمرأة كبيرة في السن وطفلين على متن الطائرة يبدأ أن قائد المجموعة هو الوحيد الذي لم تكن معه عائلته غير أن من الواضح أن علاقة وثيقة تربطه بالخطافين. مؤرخة الطائرة إلى مقاعد الدرجة الأولى في مقمدها، وكانوا يطلبوا من ركاب الدرجة الأولى الانتقال إلى مقاعد في مؤخرة الطائرة. وعامل الخاطفون السيدات من أفراد أسرهم اللاتي كان يبنون عليهن الهوى بقسوة شديدة في خطوة يبدو أنها هفت إلى إزالة شبيهة المشاهدة في العملية عنهن وحتى لا يتعرضن للآذى من الركاب. ونجح الخاطفون بقتلهم أفراد أسرهم إلى مقدمة الطائرة وعزلهم عن بقية الركاب من جنين أي احتمالات لعملية خطف مضادة.

وتدريث شكوك بين الركاب عن احتمال أن يكون أحد أفراد طاقم الطائرة متواطئاً مع الخاطفين إذ لوحظ أن الخاطفين يعاملون خاصة أفراد الطاقم معاملة خاصة وأطلقوه من الدفاتر الأولى من الركاب على رغم أن بقية أفراد الطاقم احتجزوا إلى حين إطلاق جميع الركاب.

ولوحظ أيضاً أن الخاطفين تمكنوا من إحضار خمسة مشارب يدوي إلى داخل الطائرة كما استطاعوا إحضار المقابيل اليدوية الوهمية عن طريق لعب الأطفال الذين كانوا يرافقونهم. وتصادف وجود عدد من السكان الكبيرة وأبنائ الصغار وهي شخص إريتري أحضرها إلى السودان للعمل بالجزارة مع تاجر لحوم إريتري أصحواها مشاربهم على الطائرة إلى الأردن. وسلم الركاب الإريتريون هذه الأثواب إلى رجال الأمن السوداني الذي سلموها بدورهم إلى قائد الطائرة. وواقعها غير أن الملفت في الأمر أن أفراد الطاقم وضعت هذه الأثواب الخشعة على سراى من الناس في إحدى الخزائن، الأمر الذي مكن الخاطفين من الاستفادة منها في عملياتهم.

وسمات رجال الأمن بتفحصها. غير أن الملفت في الأمر أن أفراد الطاقم وضعت هذه الأثواب الخشعة على سراى من الناس في إحدى الخزائن، الأمر الذي مكن الخاطفين من الاستفادة منها في عملياتهم.

وكانت مصرى في يده اليمني تنجيه مقاومة رجال الأمن السودانيين. وقال رجل كبير في السن يدعى الحاج عمر ابن عاشم مع الخاطفين في السودان بعد أن تعرف عليهم. وأوضح أنهم من

لنفتش دقيق جداً، كما لم يستح لى راكب أن يحمل جواز سفره قفازوه بالقاتل. وبعد التفتيش نقل الركاب إلى إحدى القاعات التي جهزت خصوصاً لاستقبالهم. وتم فيها تفقيش الركاب مرة أخرى عند باب الصالة، ثم سمح لهم بالدخول وتناول وجبة الإفطار كما كان هناك طاقم طبي لعلاج المرضى والمصابين بالصدمة. وأصيب أحد الركاب الإريتريين بربو ويبلغ من العمر نحو ٥٥ عاماً ودعى محمود صيف الله بططة في القلب أثناء عملية الخطف ونقل مباشرة من أمام الطائرة إلى المستشفى ولا يزال يتلقى العلاج في لندن.

بعد ذلك تعرض معظم ركاب الطائرة إلى استجواب ميداني عن الخاطفين. وتعرضت لاستجواب شامل بعد أن عرفوا أنني صحافي، وأنني أجريت حواراً مع الخاطفين. واستخدمت عملية الاستجواب حتى منتصف الليل خسية لقلعة عدد لترجين الذين جلبتهم شرطة سكوتلانديز لهذا الغرض.

وفي مساء باتي الحضور مع خافي الطائرة أثناء العملية. سبيل الجمعية صمد. ما سبب خطفكم الطائرة وما هي مآلاتكم؟

أريد الوصول إلى لندن لطب للجوء الانساني، وكنا هاربين من النظام العراقي، وكنا طلبنا اللجوء إلى الأردن قبل نحو سبعة أشهر ورفضت السلطات الأردنية طلبنا. ثم توجهنا إلى السودان، وكنا سبعة أشهر، وعندما طلبنا اللجوء هناك طرقتنا الحكومة السودانية حفاظاً على مصالحها مع النظام في بغداد، رغم رغبتنا في القيام بأي عمل يسيء إلى علاقاتنا مع ذلك النظام.

لماذا اخترتم طائرة سودانية؟

نحن نتمتع في بريطانيا مستحجباً طالبي اللجوء، ولم يجزنا السفر إلى أي دولة أخرى. ولذا قررنا العودة إلى السودان. ونظراً أن الحكومة السودانية تفتش الموكب، وإذا تم إجبارنا إلى الذهاب إلى بغداد، فإننا سنلقى مصير حسين كامل. ونحن نريد العودة إلى السودان.

لماذا لا تطلب اللجوء الانساني، وكنا هاربين من النظام العراقي، وكنا طلبنا اللجوء إلى الأردن قبل نحو سبعة أشهر ورفضت السلطات الأردنية طلبنا. ثم توجهنا إلى السودان، وكنا سبعة أشهر، وعندما طلبنا اللجوء هناك طرقتنا الحكومة السودانية حفاظاً على مصالحها مع النظام في بغداد، رغم رغبتنا في القيام بأي عمل يسيء إلى علاقاتنا مع ذلك النظام.

لماذا اخترتم طائرة سودانية؟

نحن نتمتع في بريطانيا مستحجباً طالبي اللجوء، ولم يجزنا السفر إلى أي دولة أخرى. ولذا قررنا العودة إلى السودان. ونظراً أن الحكومة السودانية تفتش الموكب، وإذا تم إجبارنا إلى الذهاب إلى بغداد، فإننا سنلقى مصير حسين كامل. ونحن نريد العودة إلى السودان.

لماذا لا تطلب اللجوء الانساني، وكنا هاربين من النظام العراقي، وكنا طلبنا اللجوء إلى الأردن قبل نحو سبعة أشهر ورفضت السلطات الأردنية طلبنا. ثم توجهنا إلى السودان، وكنا سبعة أشهر، وعندما طلبنا اللجوء هناك طرقتنا الحكومة السودانية حفاظاً على مصالحها مع النظام في بغداد، رغم رغبتنا في القيام بأي عمل يسيء إلى علاقاتنا مع ذلك النظام.

تدريجياً على الطائرة، معتمدين على التهديد بالقتال اليدوية وأسلحة بضعاء (سكان) وساطون، وأوتقوا أفراد طاقم الطائرة باستثناء كبير المضيفين وقائد الطائرة ومساعديه، وتمت للخاطفين السيطرة التامة على الطائرة بعد ربع ساعة من بدء عملية الخطف.

بعد ذلك توزع الخاطفون على داخل الطائرة الستة وبدأوا وأيضاً أن الخاطفين يتمتعون بخبرة وتنظيم في هذا المجال، إذ أمروا كل الركاب بالبقاء في أماكنهم ولا يخرجوا من أماكنهم. وروى الركاب أن الخاطفين استخدموا أسلحتهم في كل مكان، وكان بين ركاب الطائرة وأجريت حوارات مع الخاطفين، إلى أن أحد أفراد طاقم الطائرة تعاون مع الخاطفين وأن أفراد الحماية السودانية على متن الطائرة، وعندهم ستة لم يتمكنوا من مقاومة عملية الاختطاف لأنهم كانوا تركوا أسلحتهم في حقائبهم التي وضعوها في الخزائن الموجودة فوق مقاعد الركاب.

وروى الركابي لـ «الحياة» تفاصيل عملية الخطف من بدايتها في الخرطوم إلى نهايتها في لندن وجاءت على النحو الآتي: «أقعدت الطائرة السودانية من نوع إيرباص A310 متجهة من الخرطوم إلى عمان (رحلة رقم 10٥) في الساعة ٦,١٩ بتوقيت السودان، متاخرة عن موعدها المقرر في الساعة الخامسة. وكانت الطائرة تقل ١٨٢ ركاباً إضافة إلى طاقمها المؤلف من ١٢ شخصاً. ومعظم الركاب من السودانية إضافة إلى ٢٤ عراقياً بينهم الخاطفون ١٧ إريترياً. وكانت الأوضاع تسيير في شكل طبيعي على متن الطائرة حتى الساعة ٧,٤٥ بعد تناول وجبة العشاء إذ حدثت فجأة ارتباك شديد بين مؤرخة الطائرة اثر تهديد اثنين من الخاطفون بمضغيتين من طاقم الطائرة بالقتل بعشرتين. وفي لحظات توجه رجل ثالث نحو مقعد الطائرة بهدف الدخول إلى غرفة القيادة لكنه وجد مقاومة من رجال الأمن والحماية السودانية الذين أشبهوه ضرباً وتعدوا من منحه من دخول الكابينة. إلا أن الوضع لم يدم طويلاً إذ ظهر اثنان آخران من الخاطفين يحملان ما بدا أنه قنابل يدوية. وهذا بتفجيرات الطائرة في حال عدم جزاءهم زرع قنابل يدوية. طلب الخاطفون تحت التهديد وصراخ وعويل النساء والأطفال، وبدأ الخاطفون في السيطرة

دعوة إلى بناء ١٠ آلاف وحدة سكنية في الجولان

شارون يقترح خطة جديدة لإعادة الانتشار في الخليل

وقرر الفلسطينيون هذه الخطة، إلا أنها خلقت انشغافاً وسط المستوطنين. وتقول مصادر إسرائيلية أنه في حال موافقة السلطة الفلسطينية على مناقشة مثل هذا الاتفاق فإن الخطة المتقدرة هذه ستكون محور التفاوض الفلسطيني - الإسرائيلي المقبل.

وشدد رئيس بلدية الخليل المهندس مصطفى عبد النبي التنتشة على رفضه القاطع لهذه الخطة التي اعتبرها ترويساً لاحتلال الإسرائيلي، داعياً إلى تطبيق الاتفاق الذي تم التوصل إليه سابقاً في شأن الخليل. واعتبرت حركة فتح في بيان أصدرته أمس هذه الخطة بمثابة استفزاز جديد وحاولت لتحفيز العملية السلمية. وقالت: «ندعو إلى تنفيذ الاتفاق السابق الذي هو الحد الأدنى الذي من الممكن القول به».

وذكر شارون في بيان سابقاً أن إسرائيل لم تتصلح إلى إعادة انتشار الجيش الإسرائيلي في الخليل على أن تكون مساحة ٨٥ في المئة من المدينة تحت السيطرة الفلسطينية فيما تبقى المساحة المتبقية تحت سيطرة إسرائيل حتى انتهاء مفاوضات الحل النهائي.

وأقر شارون في خطته التي عرضها على مستوطني خريبات أربع، القريبة من الخليل من أن بناء عمارات طويلة (٢٠ إلى ٣٠ طابقاً) لاستيعاب المستوطنين وأن يتم بناء أسوار في محيط الخليل الذي يستوطنه اليهود. وتنص الخطة على أن المنطقة التي من المفترض أن تكون تحت السيطرة الإسرائيلية الكاملة بموجب خطة ستبقى وبشكل دائم تحت سيطرة إسرائيل. وأشار شارون إلى أن هذه الخطة ستستحوك بديلاً للخطة السابقة التي كان من المفترض أن تنفذ منذ أواخر شهر آذار (مارس) الماضي ولم تنفذ حتى الآن.

حالة ٢٤ إلى القضاء والتحقيق مستمر مع ١٧ آخرين

الكباريتي يعلن الافراج عن ٥٢١ معتقلاً في الأحداث الأخيرة

للقضاء مع رئيس الوزراء وقال رئيس لجنة الصريات العامة وحقوق الإنسان في البرلمان وعرضت حزب جبهة العمل الإسلامي، الثلاثاء بسماع الموشح «أن اللقاة كان إيجابياً، وأنه حل جزءاً كبيراً من مشكلة طائفة طائفة نواب المعارضة وهي قضية المعتقلين».

وأضاف «أن الكباريتي قدم عرضاً مفصلاً بأبعاد وإسماء المعتقلين وأنه تم الإفراج عن الغالبية العظمى منهم حتى أولئك الذين تعتبرهم الحكومة متنبئين. مشيراً إلى أن اللقاة هو بداية لانطلاق في قضية المعتقلين».

وقال «أن رئيس الوزراء وعد بأننا وضع المعتقلين في سجن المخبرات العامة وسندعمهم ١٧ معتقلاً بالسرعة الممكنة وأعاد الترتيبات اللازمة لتمكين النواب من زيارتهم وزيارة للتحليل إلى القضاء والعهد البقاء».

وتكر المعتقلين: «أن الكباريتي لجح إلى احتمال أن يصدر الملك حسين عفواً عن الأشخاص المذكورين الذين تم الإفراج عنهم، لكننا نعتقد أن هذا هو جزء من الأوامر التي أصدرها الملك حسين في شأن الاعتقال، وفي إطار التسامح الذي يصف به أهل الأراضي».

وقال المبعوثون: «أن نواب المعارضة طلبوا الحكومة بالإفراج عن جميع المعتقلين، مؤكداً أن جهات سياسية وراء الأحداث الأخيرة وأنها احتجاجات على قرار رفع أسعار الخبز».

الحكومة الكويتية دعت رسمياً إلى الانتخابات

وباب الترشيح يقفل في ١٤ الشهر

الخميس وحتى ١٤ من الشهر الحالي، يفتح الباب للرعايين في الترشيح ويحتفل أن يكون الأقبال على ذلك كبيراً، إذ كانت الصحف الكويتية أشارت إلى إعلان أكثر من ٣٣٠ شخصاً رغبتهم في الترشيح حتى قبل الإعلان عن موعد الانتخابات.

وقال مدير إدارة الانتخاب في وزارة الداخلية السيد علي مراد المرشح جيب أن تنواري فيه صفات يجب أن يكون كويتيياً بصفة أصلية وأتم الشاغلين من العمر ومقيماً في جداول التعداد. أي تنواري فيه شروطه. كما عليه أن يجيد اللغة العربية بالذات.

والعربية وأن لا يكون حكم عليه بجريمة قتلية أو غيرها من الجرائم. وأشار مراد في حديثه إلى «الحياة» إلى أن عدد المسجلين في جداول الناخبين للانتخابات المقبلة بلغ ١٠٧,١٢٩ ناخباً وأن النوازل الانتخابية للأربع وعشرين ستضم ٢١٤ لجنة انتخابية.

أكدني حديث لـ الحياة تأييده إثيوبيا في مقاتلة الانتفاضة الصومالية

علي مهدي : السودان ارسباط للعمل الى جانب ابن عيديد

تتألف فيه حكومة معترف بها دولياً، وذلك حفاظاً على العلاقات الاضوية مع الدولتين المستميتين. لكن قيادة البليدين المصريين لم يهتموا بالرسائل، ولجأوا إلى استشارة الشعب الصومالي في مرحلته الحرجة هذه.

هناك وثيقة أصدرها مركز الدراسات الاستراتيجية في واشنطن تصفك بقاء فاشل سياسياً، وأنه تستعمل الشريعة للتوصل إلى ما تريد، ما هو رأيك؟

«من الصعب على الغربيين التفكير بين الإسلام والاصولية. وكما سمعوا بالشريعة كفروا بالانطراف والأرهاب. أنهم يقتفرون إلى الإفراج، ولذلك فإن دراساتهم تساءلهم حقيقة الأوضاع في الصومال. الصومال التي نجحت في إحلال السلام في شمال مقديشو وغيرها من الأماكن التي يسيطر عليها انصارى، ولهذا لا يمكن وصفي بأنها فاشل».

«هل تستعد أنه لا يوجد سلام في الصومال؟

«لا أريد إخفاء الحقائق، وأنا أعرف أن هناك اصوليين، لكنهم من

الصومال في السلام. أنا رفضت

مقديشو - من علي موسى عديدي

استمرار الحرب الأهلية، ودعوتهم للصومالي إلى التسامح ووقف سفك الدماء، وصحبتهم بسلطتي خضعة شعبي بعدما انتخبني مؤتمراً جيبوتي رئيساً في ١٩٩١. ولم ينتخبني صومالي غيري للمعصب.

أنت تعرف علياً كزيم إحدى الميليشيات الرئيسية التي قامت من أجل التسليم على الصومال، كيف تفسر ذلك؟

«أنه نسوة فهم من بعض وسائل الإعلام العالمية. لقد أخذت شعبي بالقتال ضد الجنرال عديدي، وهو سيد بري وقائد بحرم ضد الجنرال عديدي الذي أراد الحصول على السلطة عن طريق السلاح، ولا أرى ما يدعو إلى وصفي بـ «زعيم ميليشيا».

من قبل الجنرال عديدي؟ هل أمرت قواته بقتل آلهة كان متناقضاً كل ما لا أعرف من قتله. كل ما أعرفه أنه قتل في اشتباك في منطقة معينة في الشطر الجنوبي من مقديشو. لم أصبر أمراً بقتل أحد في حياتي، لكن أصرت انصارى بالدفاع عن أنفسهم ضد أي عدوان من عديدي.

هل تثق أن عثمان حسن علي ساتو وموسى سويدي بالامر قتله لانهما برزاً كمنافسين له في جنوب مقديشو؟

«لا يمكنني تأكيد ذلك أيضاً، التفسير الأفضل للانشات هو أن الجنرال عديدي قتل نفسه في معركة من دون أهداف معلومة ومبررة. لا أريد أن اتكلم أكثر عن هذا الموضوع لأن هناك موانع حضارية وعينية على الكلام من الأوامر».

هل أرسلت رسالة تحذرية إلى عائلة الجنرال عديدي؟

«لا. لم أرد التعزية في رجل قتل وهو يرتكب مجزرة بحق المدنيين الأبرياء في محيط منطقة معينة في جنوب غرب مقديشو. بل تلك أنا أرسل رسالة تعزية إلى ذوي اللواتين الأبرياء الذين قتلهم الجنرال عديدي وميليشياته المجرم».

ما هي علاقاتك بحسين محمد فارح عيديد الذي لم محل والده؟

«لم يكن الوقت للحكم عن

المستقبل السياسي للابن، وإذا سار على خطى والده فإن الوضع الأمني في الصومال قد لا يتحسن في المستقبل القريب. لكن إذا تخلى عن الإعلان الذي أصدره أبوه من طرف واحد (اعلان نفسه رئيساً) ووافق على المشاركة من دون شروط مسبقة أو إعفاء بالسلطة في مستقبل المصالحة الوطني فيصعب على تعلقاً. ما هي شروطك للتوصل إلى علاقات جيدة مع حسين عيديد؟

«عليه إعلان وقف القتال وإخلاء قواته جزء من منطقة معينة في جنوب مقديشو ويبدأ عليه أن يساهم في السلم الوطني عن طريق إعفاء نفسه من عناصر عديدي ووالده الجنرال عديدي نفسه رئيساً للصومال من دون موافقة الغالبية الساحقة من شعب الصومال».

من هم أبوك الذين خسروا بالجنرال للراه؟

«لا أريد أن أذكر اسماء، لكن من المعروف أن هناك عدد من المجموعات الصغيرة والأجنحة المتنافسة للمعتقلة في مقديشو، وهم مسؤولون عن الدمار السياسي في الصومال».

هل تستعد أن يفسدكم قادة فاشلون لأن ليس لديهم فضائل ولا مسؤوليات واضحة ولا يحقون بقاءهم شعبي، إضافة إلى عدم وجود علاقة بينهم وبين شعبهم وحتى امكته ولاؤهم. لهم مخرجون سياسيون ووزراء للثبطان».

أهم الجنرال جيمعة محمد غالب، وزير الدفاع الذي حسين عيديد، أصبحت تلك الحكومة في شؤون الصومال، بعدما تمت النظمه الدولية إلى المصالحة بين الأطراف المتصارعة. هل توافق على الاتهام؟

«من المؤسف أن ينتقد شخص ما جهة يدعو إلى السلم والمتصالحة. أنا مسؤولي القتل في حل المشاكل الداخلية تقع على قادة الأطراف الصومالية، ولا أرى سبباً لاتهام الأمم المتحدة بانتقامها. والمؤسف أيضاً أن ترى أناساً مثل الجنرال غالب يكونون إلى انتهاء السلام. كنت أحترم الجنرال غالب كثيراً عندما

عروسة المطاعم اللبنانية  
ورمز التجدد والنجاح الدائم  
BEIRUT EXPRESS  
London  
نيس إدارة مطاعم مروش  
ان تغلق لزيائنا الكرام عن افتتاح مطعمها الجديد  
بيروت اكسبرس  
مطعم بيروت اكسبرس فخر الماكولات وأحدث المطاعم اللبنانية  
في لندن يقدم لكم أطيب وأفخر السندويشات والعصير الطازج  
يرحب بكم لوجباتكم السريعة.  
112 - 114 EDGWARE RD  
0171-724 2700  
مروش ١ 0171-723 0973  
مروش ٢ 0171-724 5024  
مروش ٣ 0171-723 5029

مروش ١ 0171-723 0973  
مروش ٢ 0171-724 5024  
مروش ٣ 0171-723 5029

مروش ١ 0171-723 0973  
مروش ٢ 0171-724 5024  
مروش ٣ 0171-723 5029

مروش ١ 0171-723 0973  
مروش ٢ 0171-724 5024  
مروش ٣ 0171-723 5029

مروش ١ 0171-723 0973  
مروش ٢ 0171-724 5024  
مروش ٣ 0171-723 5029



---







الشعبة ينتقدون السياسة الإيرانية في أفغانستان

نساء طالبين الأمم المتحدة بالتدخل لفتح المدارس التي أغلقتها طالبان

■ بيشارو - من أحمد موفق زيدان: دعت منظمة النساء الأفغانيات في كابول أمس الأربعاء الأمم المتحدة إلى ممارسة الضغط على حركة طالبان، المعارضة لإغلاقها لفتح مدارس البنات التي أغلقتها الحركة في ولاية هراة، ما أدى إلى حرمانهن من تلقي التعليم. وتضمنت الرسالة التي تسلمها مكتب الأمم المتحدة في كابول بعد نقاشه مع مجموعة من السيدات دعوة إلى الأمين العام للأمم المتحدة الكسندر بطرس غالي لأن يمارس نفوذه وتدخل لحل هذه الأزمة.

وكانت حركة طالبان، أغلقت مدارس البنات في أعقاب استيلائها على هراة في أيلول (سبتمبر) الماضي، ما يعني أن هذه المطالبة تأتي في الذكرى السنوية الأولى لسقوط المدينة في أيدي طالبان.

من جهة أخرى رحب نائب زعيم حزب الوحدة الشيوعي الأفغاني آية الله محقق باقتراح عضو مجلس الشيوخ الأمريكي دانا وهرز باكير بتشكيل حكومة انتقالية أفغانية برئاسة الملك السابق ظاهر شاه. وقال في مؤتمر صحفي عقد في مزار الشريف إن نظامه شأنه مسلم وأفغاني، وليس لدينا أي اعتراض على من يستطيع إحلال السلام في البلاد.

ويشأن السياسة الإيرانية في أفغانستان قال زعيم حزب الوحدة: سسالت نائب وزير الخارجية الإيراني علاء الدين بروجيري لماذا تقوم طهران بإرسال عناصر إلى باميان من أجل خلق المشاكل والتلاعب بها، لقد فشلت في فهم أهداف إيران ونيتها وما تعمل على تحقيقه على رغم الروابط الدينية والثقافية.

ورحب محقق بالمؤتمر التي تزم إيران عقده في طهران في تشرين الأول (أكتوبر) المقبل. وقال: نحن سنساعد كل الجهود الرامية إلى تحقيق السلام بما في ذلك الجهود الأمريكية.

فرخان يزور هافانا ليتعلم نظمها الصحية

مبعوث أميركي يخفق في اقناع أوروبا بقانون لمعالجة كوبا

■ بروكسيل - رويتر - أبلغ مسؤول في المفوضية الأوروبية مبعوثاً أميركياً خاصاً عن من أجل محاولة كسب التأييد لقانون أميركي لمعالجة كوبا أن قانون هيلمز - بورتون، يعوق جهود تشجيع الديمقراطية بدلاً من أن يعيقها.

وقال المتحدث بعد اجتماع بين ليون بريشان المفوض التجاري لدى الاتحاد الأوروبي وستيوارت ايزنستات المبعوث الذي عينه الرئيس الأميركي بيل كلينتون إن معارضة المفوضية الأوروبية للقانون ما زالت قوية.

وأضاف المتحدث أننا نشترك في رغبة إرساء الديمقراطية في كوبا، غير أن قانون هيلمز - بورتون الرغوض من حيث الجدوى لا يساعد على التعاون. وتابع المتحدث أن بريشان أكد أنزستات جيداً تصميمه على البقاء عن مصالح الاتحاد الأوروبي.

وقال ايزنستات لدى مغادرته الاجتماع إن بريشان أكد معارضة القوة للقانون الذي وقعه كلينتون في تموز (يوليو) الماضي.

وأضاف أن بريشان وعد للتعاون وتصعيد الجهود الدولية لعزل هافانا.

وقاد الاتحاد الأوروبي، إلى جانب كندا والمملكة المتحدة الدولية للقانون الذي يؤثر جزء منه على مواطنين غير أميركيين أو أفراد يقعون بأعمال تجارية مع كوبا.

ومن المقرر أن يجتمع ايزنستات، الذي زار كندا والمكسيك في إطار جولته الراهنة مع المفوضين الأوروبيين مانويل مارين وإيما يونيو السؤولين عن شؤون أمريكا اللاتينية، بالإضافة إلى مكتب حقوق الإنسان في الاتحاد الأوروبي.

من جهة أخرى نشرت وكالات أنباء كوبيية أن لوس فرخان زعيم كوبيية أمة الإسلام الأمريكية وصل إلى هافانا أول من أمس.

كازاخستان تبدأ تصدير النفط الخام إلى إيران الشهر المقبل

■ الماني - أ ب - صرح دبلوماسي إيراني في الماني أن كازاخستان ستبدأ تصدير النفط الخام إلى شمال إيران في تشرين الأول (أكتوبر) المقبل. وتضمنت الرسالة التي تسلمها مكتب الأمم المتحدة في كابول دعوة إلى الأمين العام للأمم المتحدة الكسندر بطرس غالي لأن يمارس نفوذه وتدخل لحل هذه الأزمة.

وقال وزير النفط الإيراني: نحن نرحب بالجهود التي تبذلها كازاخستان لتسهيل تصدير النفط الخام إلى إيران. وأضاف: نحن نأمل أن نتمكن من بدء تصدير النفط الخام إلى إيران في تشرين الأول (أكتوبر) المقبل.

وتضمنت الرسالة التي تسلمها مكتب الأمم المتحدة في كابول دعوة إلى الأمين العام للأمم المتحدة الكسندر بطرس غالي لأن يمارس نفوذه وتدخل لحل هذه الأزمة.

تحذير من انفصال الصرب والغموض يحيط بالقاء دويلة الكروات المشرفون الدوليون: الانتخابات البوسنية في موعدها

■ سكوبيا - من جميل روفانجيل: أعلن مكتب المندوبين الدولي لتفويضات الانتخابات البوسنية سجري في موعدها المقرر في ١٤ أيلول (سبتمبر) الجاري وتأجيلها لم يعد وارداً، فيما حذر رئيس الوزراء السابق حارث سيلاجيتش من أن تسفر الانتخابات إلى انفصال كامل للكيان الصربي عن دولة البوسنة - الهرسك.

في غضون ذلك خيم الغموض على الغاء دويلة الهرسك - البوسنية الكرواتية بعدما أعلن رئيسها أنباء بذر أن المسألة تتعلق بنقل الصلاحيات إلى الاتحاد الفيدرالي عندما يتم تشكيل مؤسساته، فيما أشار رئيس الوزراء البوسني سراوفيتش أن الانتخابات لا يمكن أن تجري إذا ظلت هذه الدويلة في الوجود.

وفي إطار التحضير للانتخابات ذكرت مصادر منظمة الأمن والتعاون في أوروبا أن مليونين و٩٠٠ ألف بوسني سجلوا اسمهم للأداء بأصواتهم وأن بينهم ٦٤١ ألفاً من اللاجئين البوسنيين المقيمين في دول الاتحاد الأوروبي باسم المنظمة توماس ميلبريندا أن ١٨٠٠ مراقب دولي سيشاركون في إجراء الانتخابات.

وأشار الناطق باسم المنظمة العليا لشؤون اللاجئين التابعة للأمم المتحدة كريس باتوفسكي أنه تم إجماعاً ٣١ مسلماً من مدينة بانيلوكا كان الصرب استولوا على بيوتهم بعدما فشلت جميع محاولات المنظمة لحض السلطات الصربية في المدينة على إعادة أملاكهم.

ومن جانبها سمحت السلطات البوسنية في بلدة بوفيتش جنوب وسط البوسنة بعودة مجموعة من الكروات إلى بيوتهم.

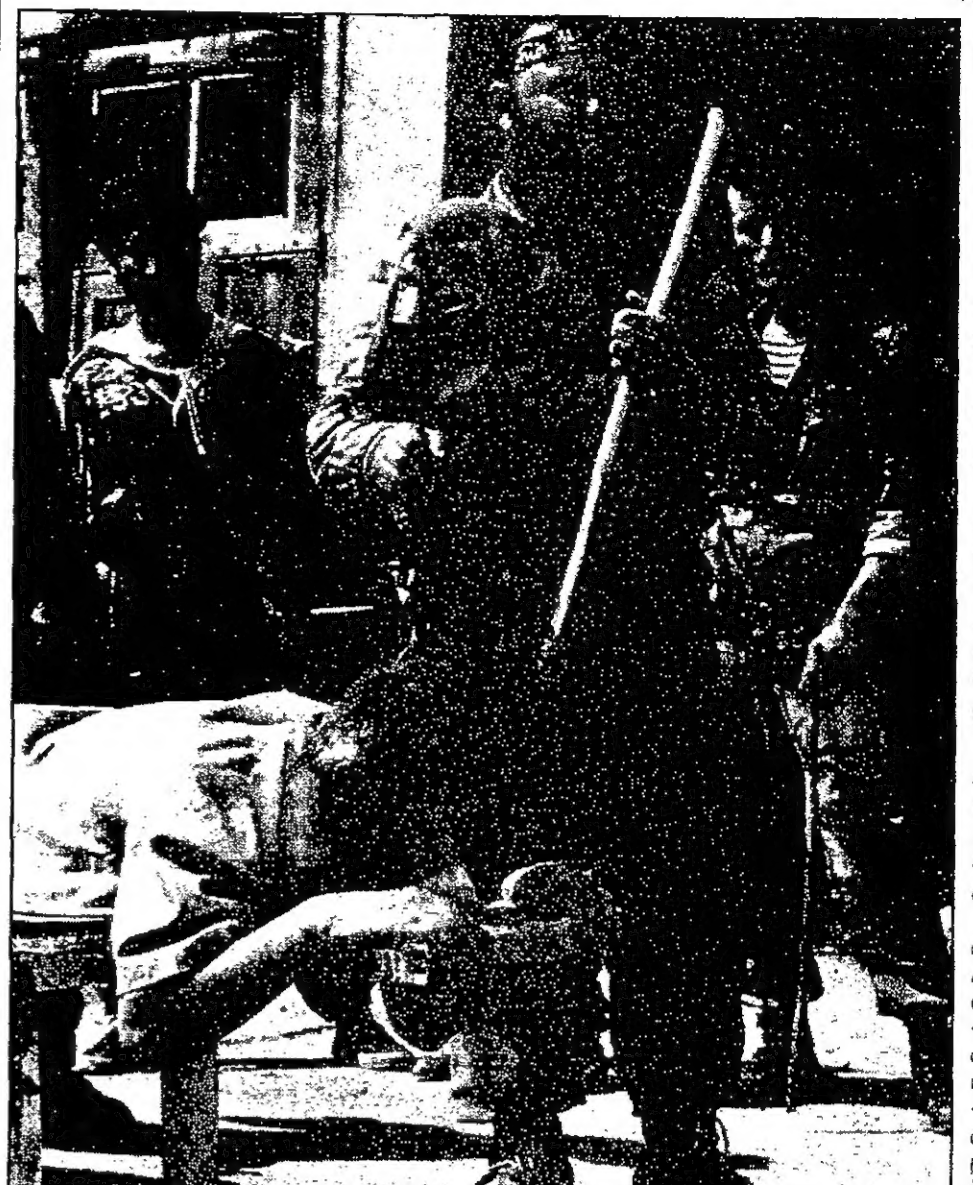
ويذكر أن عدد سكان بوفيتش كان قبل الحرب ٤٠٠٠ نسمة.

إعلانات هنان - أ ب

أفتصدوا في استعمال الكهرباء

شركة الصين التجارية AL-HUSSAINI TRADING CO.

طلبوا عقد اجتماع طارئ للبرلمان الشيوعيون الروس يعتبرون اتفاق السلام في الشيشان مخالفاً للدستور



■ طلب زعيم الحزب الشيوعي الروسي غينادي زيوغانوف أمس الأربعاء عقد اجتماع طارئ للهيئة العليا في البرلمان لبحث اتفاقية السلام في الشيشان ووصفها بأنها «مناقضة للدستور».

وتنكر أن مجلس الفيدرالية يتنسيق أي بوضع الوضع الدستوري للاتفاقية التي قال أنها تجاهلت المبدأ الرئيسي في الدستور الذي يشير إلى وحدة أراضي روسيا.

وكان رؤساء جمهوريات القوقاز ومقاطعات جنوب روسيا عقدوا اجتماعاً في مدينة نالشيك عاصمة جمهورية كيرينا بلقاريا تحدث خلاله محافظ موسكو بوري نوجكوف واعتبر الاتفاق «هزيمة لروسيا واعتراضاً باستقلال الشيشان».

وكان رئيس جمهورية تترستان منتفري شاميف دعا إلى التريث في دعوة البرلمان، وقال إن «المراجعة المحتملة للاتفاقيات قد تهدد السلام في الشيشان».

ومن جانبه دعا رئيس الديوان الرئيسي أناتولي تشيوياس إلى التدخل عن الملاءة عند توقيع الاتفاقية.

وأشار إلى أن الرئيس بوريس يلتسن لم يصدر حتى الآن موافقة مكتوبة في شأنها. وأضاف أن سكرتير مجلس الأمن القومي الكسندر ليبيد لم يقدم روساً لكنه لم يستحق جائزة نوبل، لجهوده في الشيشان.

منظمة المؤتمر الإسلامي تدعو أعضاءها إلى دعم مجلس السلام في جنوب الفلبين

■ طالبت منظمة المؤتمر الإسلامي أعضاءها بدعم مجلس السلام والتنمية في جنوب الفلبين الذي انتخب لرأسه منذ أيام الدكتور نور الدين ميسوري.

وقال ناطق باسم المنظمة في تصريح إلى «الحياة» في جدة أن الاتفاق النهائي الذي تم التوقيع عليه في مانيلا في ٢ أيلول (سبتمبر) الجاري في فترة عشرين عاماً من المفاوضات السلام الشاملة التي انطلقت على أساس اتفاق طرابلس ١٩٧٣.

وأضاف الناطق أنه من خلال اجتماعين تحضيريين وأربع جولات من المحادثات الرسمية وإماتية اجتماعات للجنة المشتركة بين الحكومة الفلبينية والجمعية تحرير مور الوطنية والسياسية لمنظمة المؤتمر الإسلامي تم إرساء قواعد السلام في جنوب الفلبين عبر إقامة منطقة الحكم الذاتي لمسلمي الفلبين.

وكان الأمين العام لمنظمة المؤتمر الإسلامي تلقى أمس عدداً من برقيات التهنية من زعماء الدول الإسلامية الذين أبدوا الاتفاق الذي تم التوصل إليه بفضل جهود المنظمة واللجنة السداسية التي تضم السعودية وليبيا والسفاح والصومال وبنغلاديش إضافة إلى الأمانة العامة.

وعلمت «الحياة» أن هناك اتصالات تتم حالياً لتقريب وجهات النظر بين منظمة مور الإسلامية التي يرأسها الشيخ سلامات هاشم وجبهة مور الوطنية بزعامة ميسوري.

LONGINES

تمتع بشعور التفوق مع لونجين

لونجين "كونكويت" V.H.P. كوارتز، زجاج من الصفيح المقاوم للخدش، ومقاومة للماء حتى عمق ١٠٠ متر.

لونجين - صناعة سويسرية منذ عام ١٨٣٢. LONGINES. SWISS MADE SINCE 1832.

شركة الصين التجارية AL-HUSSAINI TRADING CO.



<b>الذهب</b>	<b>النفط</b>
في سوق لندن	في سوق لندن
اقفال الاربعاء	٢٢, ١٠
\$ ٣٨٥, ٤٠	(مربع برنت)
السعر السابق	(دولار - برميل)
٢٨٦, ٧٠	تسليم تشرين الأول (أكتوبر) ٩٦

# الحياة

ALHAYAT / BUSINESS

<b>المارك</b>	<b>١, ٤٨٠, ٤</b>
<b>الياباني</b>	<b>١٠٨, ٧٩</b>
<b>الدولار *</b>	<b>١, ٥٦٧, ٧</b>
<b>في سوق لندن</b>	
١٧, ٩١ جنيهات	

بعدما ارتفع العجز إلى ٥٢٧ مليون دولار

## احتمال انهيار السلطة الفلسطينية اقتصادياً

### مالهم تحصل على دعم مالي عاجل من المانحين

رام الله - من نعيم ناصر:



عمال فلسطينيون يكدون إلى غزة بعد العمل في إسرائيل (أ.ب)

## الصناعيون الفلسطينيون يدعون

### إلى مقاطعة قمة القاهرة الاقتصادية

رام الله - «الحياة» - دعا رؤساء سبعة اتحادات صناعية فلسطينية إلى مقاطعة قمة القاهرة الاقتصادية الـ ١٢٠٠ عقدتها في تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل، ما لم يتم إسراؤها، التي ستشارك في المؤتمر، بالقاء الحصار المفروض على المناطق الفلسطينية منذ شباط (فبراير) الماضي.

وتشتمل الاتحادات، أثناء لقائهم السيد بشير البرغوثي وزير الصناعة الفلسطيني، كيف يمكنها السفر إلى القاهرة ونحن ممنوعون من دخول القدس وغزة، ويحسب إسرائيل نفسها؟ وما قيمة الحديث عن الشرق الأوسط الجديد وحرية تجارة، في وقت لا نستطيع تصدير منتجاتنا أو استيراد حاجتنا بحرية؟

وجاء لقاء رؤساء الاتحادات الصناعية وزير الصناعة، في نطاق تدارس مشاكل الصناعة الفلسطينية ومهموما وسبل التغلب عليها، والبحث في كيفية إخراج الوضع الاقتصادي من المأزق الذي تشكك على الوقوع فيه، إذا استمر الحال على ما هو عليه.

وأشار وزير الصناعة بالاجتماع الذي وصفه بـ «الغني»، ودعا إلى تضامير جهود القطاع، الخاص والأصناف المركزية بنحو ٣٠ في المائة في حال الانغلاق غير الكامل.

إلى ذلك، علمت «الحياة» أن ورقة عمل السلطة الوطنية الفلسطينية ستطرح في اجتماع واشنطن تتضمن عرضاً للمشاريع التي مولتها الدول المانحة أو تعهدت بتوفيرها، مع بيان الأسباب التي أدت إلى عرقلة وصول الأموال والطول التي يجب أن تقدمها الدول المانحة والتعريف على أماكن العمل في القطاع الخاص.

وتتضمن المساعدات وكيفية إصلاحها واتخاذ قرار في شأنه، ومناقشة خطة العمل الثلاثية التي تضم السلطة الوطنية الفلسطينية والدول المانحة وإسرائيل التي تم الاتفاق عليها في التاسع من كانون الثاني (يناير) الماضي وعرضتها إسرائيل.

ويحضر اجتماع واشنطن الذي يستمر يوماً واحداً مندوبين عن الولايات المتحدة واليابان والنرويج والاتحاد الأوروبي والبنك الدولي والأمم المتحدة، إضافة إلى فلسطين وإسرائيل.

**Portfolio Travel**

In business we're first class

Now providing you with a wide range of travel services throughout Saudi Arabia

- Jeddah: 9662 - 660 4500
- Riyadh: 9661 - 461 6008
- Dhahran: 9663 - 899 7877
- Hail: 9666 - 532 5256

And opening soon in Taif, Jubail, Dammam, Yanbu, Abha, Makkah and Madinah.

وزير الصحة المصري - الحياة:

## الخدمات الصحية والطبية تخصص قريباً

القاهرة - من محمد عز الدين:

سبب ضعف الإنفاق الاستثماري الحكومي، علماً أن مصر تتفق أكثر من خمسة بلايين جنيه (١,٤ بليون دولار) سنوياً منها ٦٦ في المئة فقط على الأروبة.

من جهة أخرى طالب الدكتور محمود محفوظ وزير الصحة المصري السابق رئيس لجنة الصحة في مجلس الشورى المصري بزيادة الإنفاق الحكومي في مجال الرعاية الصحية من دون تخصيص قطاع الخدمات في مصر. كما طالب بأن تشمل خطة التأمين الصحي أرباب البيوت والعاملات في القطاع غير الرسمي واستحداث بوليصات تأمين للتشويخ والأمراض القلب والأورام وأمراض أخرى.

فيما قال الدكتور نبيل المهيري رئيس هيئة التأمين الصحي السابق إن قرار تخصيص الخدمات الطبية في مصر قد يكون صائباً، مشيراً إلى أن هناك مشاكل عدة أمام هيئات طبية تحول دون إنجاز مهمتها مثل قطاع التأمين الصحي الذي يحقق خسائر منذ عام ١٩٨٦ تبلغ ١٠ ملايين جنيه مصري سنوياً، إضافة إلى ارتفاع عدد المتقاعدين بنظام التأمين الصحي من ٤٠ ألف عند إنشائه إلى ملايين حالياً مما أدى إلى تدهور مستوى

الخدمات بسبب العجز المالي. وأوضح أن هذا العجز وصل إلى ٢٤٠ مليون جنيه (٧١ مليون دولار) حتى نهاية كانون الأول (ديسمبر) الماضي وإن ذلك أدى إلى عجز القطاع عن تسديد مديونياته لشركات الأروبة الأجنبية خصوصاً خارج مصر.

وقال الدكتور رفعت رضوان وكيل وزارة الصحة أن الإنفاق على النواة عام ١٩٨٩ كان ٢٦ مليون دولار وارتفع إلى ٢٩ مليون دولار عام ١٩٩٠ وإلى ٤١ مليون دولار عام ١٩٩١ وإلى ١٠٣ ملايين دولار العام الماضي.

وتناشد الحكومة والقطاع الخاص التدخل في صورة جادة لانقاذ التأمين الصحي كون المشاكل الحالية جادة والانتظار يزيد الأمور تعقيداً.

من جانبه، طالب الدكتور حسام بدراوي، صاحب إحدى المراكز الطبية التابعة للقطاع الخاص عضو الغرفة التجارية المصرية - الأميركية، بالسماح للقطاع الخاص بإنشاء شركات تأمين صحي تكمل نظام التأمين الحكومي وتشمل مستويات اقتصادية ممتدة.

وقال أنه في هذه الحال يتاح لكل مستهلك بطاقة لشراء للمستشفى الخاص من دون التفر

قال وزير الصحة المصري الدكتور إسماعيل سلام - «الحياة» إن قطاع الخدمات الصحية والطبية في مصر سيخصص قريباً سائلاً إلى تحقيق خدمة جيدة. وأضاف أن الدولة ستسند من يتقدم من رجال أعمال ومستثمرين لإنشاء مشاريع طبية على غرار ما تم في الولايات المتحدة الأميركية وأوروبا.

وكشف أن قطاع الصحة الحكومي لم يعد قادراً على الوفاء بالتزاماته تجاه المواطنين مشيراً إلى أن الحكومة أنجزت خطة لتطوير المراكز الطبية المتخصصة. وتهدف مشروعاً ضخماً لإنشاء مراكز عدة للاستشفاء تعتمد على العلاج بالممارين الهوائية وتنظيم برامج سياحية للترفيه على أن تشكل مجموعة وزارية لتسيير العمل بالتعاون مع رجال أعمال ومستثمرين عرب وأجانب.

ويدرس القطاع الخاص في مصر حالياً إمكان الدول في مجال الخدمات الصحية والطبية لتلبية لرغبة الحكومة المصرية في تخصيص هذا القطاع قريباً.

وربى وزيراً أن تدهور أصاب قطاع الخدمات الصحية

## البنك الدولي يوافق على اعتماد عشرة ملايين دولار لحل مشكلة المياه في عزز

صنعاء - من إبراهيم الحشماوي:

وافق المجلس التنفيذي للبنك الدولي على اعتماد من المؤسسة الدولية للتعمير بمبلغ عشرة ملايين دولار لمساعدة مساعي الحكومة اليمنية لتخفيف حدة مشاكل المياه في مدينة تعز. ذلك أكبر مدينة يمنية. وتكره بيان أصدره مكتب البنك الدولي في صنعاء وقالت الحياة، نسخة منه أن المشروع الذي تساهم فيه حكومة اليمن بنحو ٨٥٧ دولار يستهدف تخفيف حدة نقص المياه في تعز من طريق مضاعفة الامدادات بحلول عام ١٩٩٧ كما سيحدث المشروع مصادراً جديدة لتلبية الطلب المتوقع على المياه حتى عام ٢٠٠٠ وسيتم بموجب المشروع حفر ثمان آبار في منطقة جيزر المجاورة لتعز.

ويبلغ عدد سكان تعز ٤٠٠ ألف نسمة ولا تغطي المياه عبر شبكة الأنابيب إلا مرة كل أربعين يوماً حسب تقديرات البنك الدولي. وقال ماريو زيلاند رئيس فريق المشروع أن اليمن يعتبر أكثر بلدان الشرق الأوسط معاناة من نقص المياه. ويتضمن المشروع تقديم مساعدات فنية لليمن وأجراء الدراسات اللازمة لاستطلاع واختيار حوالي ستة مصادير مياه جوفية في منطقة تعز. ودراسة جدوى تطوير منطقة بيبلة وأحدة على الأقل تون بمشاة مصر ممكن لاداديات المياه السطحية لغراض تنمية المناطق الحضرية والريفية.

ولفت البيان إلى أن المشروع سينسج على أساس تجريبي قيام القطاع الخاص بإدارة توزيع المياه على مستوى المناطق، ومن المتوقع أن يفتح المجال على قيمة المعونة تصل إلى ٨,٥ مليون دولار.

ويذكر أن الاجتماع السابع للجنة التعاون المشترك للاتحاد الأوروبي واليمن سينعقد في ١٩ أيلول (سبتمبر) الجاري في صنعاء. وسيجري البحث خلاله في توفير الدعم الأوروبي ووضع مخزون المواد الغذائية في اليمن حالياً ومستقبلاً ليتقرر في ضوء ذلك برس توفير مزيد من الدعم من قبل اللجنة الأوروبية والبرنامج الأوروبي للتأمين الغذائي.

## أعطال تصيب مولدات ركبها شركة ايطالية في اليمن

صنعاء - من إقبال علي عبدالله:

وصل إلى مدينة المكلا عاصمة محافظة حضرموت (٢٠٠ كلم شرق عدن) اللواء مهندسو الشركة الإيطالية المكلفون بفحص أعطال التي لحقت بالمولدات الكهربائية في خمس مدن في المحافظة التي تعتبر من أكبر محافظات اليمن.

وتكرر مصادير فنية لـ «الحياة» أن أسباب تلك الأعطال تركزت في نظام «التشغيل»

## بعدما رفض «هارود» عرضاً قدمته الرباط متجر ليبرتي اللندني يسوق الصناعة الحرفية المغربية في بريطانيا

لندن - من معن مخلو:

افتتح متجر ليبرتي، المشهور في لندن أمس معرض الصناعة الحرفية المغربية مخصصاً لذلك الطبقين الثالثة والرابعة من مباد وسط العاصمة البريطانية. وقال منظمو المعرض أن نسبة الأقبال على شراء السلع المعروضة كانت جيدة.

وقال السيد خليل حدادي سفير المغرب لدى بريطانيا لـ «الحياة» أن السفارة المغربية طرحت الفكرة بآدم ذي بدء على متاجر هارود، الذي يملكه رجل الأعمال المصري محمد القايد، لكن الفكرة لم تلق ترحيباً من المتجر المذكور الذي شكك في ربحيتها. ويبدو أن متجر ليبرتي،

**إيلاف هنان - أجياد**

ELAF HELWAN

مركزه في القاهرة - شارع هنان - ٥٧٢٢٠ - ٥٧٢٢٠ - ٥٧٢٢٠ - ٥٧٢٢٠

مركزه في القاهرة - شارع هنان - ٥٧٢٢٠ - ٥٧٢٢٠ - ٥٧٢٢٠ - ٥٧٢٢٠

مركزه في القاهرة - شارع هنان - ٥٧٢٢٠ - ٥٧٢٢٠ - ٥٧٢٢٠ - ٥٧٢٢٠

مركزه في القاهرة - شارع هنان - ٥٧٢٢٠ - ٥٧٢٢٠ - ٥٧٢٢٠ - ٥٧٢٢٠



## مؤشرات أسواق المال وأسعار السلع

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الكويتي	٢,٩٩٢	٤,٤٨٤	٤,٩٦٣	٣١٣,٨	١٧,٠٠	٤,٠٣٧
الريال السعودي	٣,٧٥	٥,٨٧٠	٤,٩٦٣	٣١٣,٨	١٧,٠٠	٤,٠٣٧
درهم الإمارات	٣,١٧٢	٥,٨٧٠	٤,٩٦٣	٣١٣,٨	١٧,٠٠	٤,٠٣٧
الدولار الهولندي	٣,٧٥	٥,٨٧٠	٤,٩٦٣	٣١٣,٨	١٧,٠٠	٤,٠٣٧
الريال القطري	٣,١٧٢	٥,٨٧٠	٤,٩٦٣	٣١٣,٨	١٧,٠٠	٤,٠٣٧
الدينار العراقي	٣,١٧٢	٥,٨٧٠	٤,٩٦٣	٣١٣,٨	١٧,٠٠	٤,٠٣٧
الجنيه المصري	٣,١٧٢	٥,٨٧٠	٤,٩٦٣	٣١٣,٨	١٧,٠٠	٤,٠٣٧
الدينار الأردني	٣,١٧٢	٥,٨٧٠	٤,٩٦٣	٣١٣,٨	١٧,٠٠	٤,٠٣٧
الدينار العراقي	٣,١٧٢	٥,٨٧٠	٤,٩٦٣	٣١٣,٨	١٧,٠٠	٤,٠٣٧

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الجنيه الإسترليني	٠,٦٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الجنيه الإسترليني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الجنيه الإسترليني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الجنيه الإسترليني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الجنيه الإسترليني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الجنيه الإسترليني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الجنيه الإسترليني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الجنيه الإسترليني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الجنيه الإسترليني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الجنيه الإسترليني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الجنيه الإسترليني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الجنيه الإسترليني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

العملة	الدولار الأمريكي	الجنيه الإسترليني	المارك الألماني	اليين الياباني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري
الدولار الأمريكي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الجنيه الإسترليني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
المارك الألماني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
اليين الياباني	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك الفرنسي	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤
الفرنك السويسري	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤	١,٠٥٤

## تفاقم أزمة المياه في مناطق الحكم الذاتي ٦٤٠ متراً مكعباً للمستوطنين اليهودي سنوياً مقابل ١٠٧-١١٧ يستهلكها الفلسطيني

رام الله - يقول المراقبون في الضفة الغربية إن أزمة المياه تتفاقم يوماً بعد يوم في مدن وبلدات الضفة الغربية وقطاع غزة، نتيجة التبعث الإسرائيلي المتمثل في رفض إعادة الحقوق المائية إلى الفلسطينيين بحسب ما تنص الاتفاقيات الموقعة بين منظمة التحرير الفلسطينية والحكومة الإسرائيلية السابقة، الأمر الذي يثير باوخم العواطف.

وقد قامت وزارة الإعلام الفلسطينية في تقرير نشرته عن الوضع المائي في مدينة الخليل، صورة قاتمة عن الوضع المائي في المدينة، لدرجة أن بعض المواطنين قدم شكايات تثير انزعاج المسؤولين الفلسطينيين والحكومة الإسرائيلية السابقة، الأمر الذي يثير باوخم العواطف.

وقد قامت وزارة الإعلام الفلسطينية في تقرير نشرته عن الوضع المائي في مدينة الخليل، صورة قاتمة عن الوضع المائي في المدينة، لدرجة أن بعض المواطنين قدم شكايات تثير انزعاج المسؤولين الفلسطينيين والحكومة الإسرائيلية السابقة، الأمر الذي يثير باوخم العواطف.

وقد قامت وزارة الإعلام الفلسطينية في تقرير نشرته عن الوضع المائي في مدينة الخليل، صورة قاتمة عن الوضع المائي في المدينة، لدرجة أن بعض المواطنين قدم شكايات تثير انزعاج المسؤولين الفلسطينيين والحكومة الإسرائيلية السابقة، الأمر الذي يثير باوخم العواطف.

## وزارة الزراعة الفلسطينية تشد مزارع إسرائيل على تلوث المياه

رام الله - دأبت السلطات الإسرائيلية في الأونة الأخيرة على الترويج عبر وسائل إعلامها المختلفة، ولسان حالها، عن حالة المياه في مناطق الحكم الذاتي تروى بمياه الصرف الصحي ما يؤدي إلى تلوثها.

وصف بيان لوزارة الزراعة الفلسطينية هذه الأنباء بالمفرضة وبأنها جزء من سياسة إسرائيل لمرمجة تلويث الخزان على الفلسطينيين وتسهيل الاستيلاء على مزارعهم من الأراضي الفلسطينية وضرب إمكانات تطوير القطاع الزراعي، خصوصاً في ظل الحواجز التي يضعونها أمام القطاعات الاقتصادية والانتاجية الفلسطينية.

وأشار البيان إلى أن تزامن هذه الحملة مع استمرار سياسة الخنق والحصار العسكري المفروض على الشعب الفلسطيني منذ أواخر شباط (فبراير) الماضي، يستهدف رغبة إسرائيل لآلاف العائلات الفلسطينية وضرب البنية التحتية للاقتصاد الفلسطيني، ولما سيمتد القطاع الزراعي الذي خصه الاحتلال بالنصيب الأكبر من ممارساته.

## اجتماع لدول مجلس التعاون لتسهيل التبادل التجاري وانتقال السلع

من شفيق الأسدي - يؤكد وكلاء وزارات التجارة في دول مجلس التعاون الخليجي اجتماعاً في ٢٥ أيلول (سبتمبر) الجاري في الرياض مناقشة مسائل تتعلق بتسهيل التبادل التجاري وإجراءات انتقال السلع بين دول المجلس، والعقبات التي تعترض هذا الهدف تمهيداً لرفع توصيات في شأنها إلى الاجتماع المقبل للجنة التعاون التجاري التي ستعقد في ٩ تشرين الأول (أكتوبر) المقبل.

ويناقش اللقاء في هذا الاجتماع دراسة شاملة أعدتها اللجنة العامة للمجلس لتبنيها إلى الآراء والمقترحات التي قدمتها الدول الأعضاء في شأن هذه العقبات والحلول المطروحة لتجاوزها.

وأكد المجلس الأعلى لمجلس التعاون (قادة دول المجلس) ضرورة تسهيل التبادل التجاري وإجراءات انتقال السلع بين دول المجلس، وأصبح هذا القرار يبدأ رئيسياً ودائماً على جدول أعمال لجنة التعاون التجاري التي تضم وزراء التجارة في دول المجلس نظراً للأهمية الكبيرة لهذا القرار وانعكاساته الإيجابية على تطبيق الاتفاقية الاقتصادية الموحدة.

## اليمن يتوقع تسوية ديونه مع نادي باريس

صنعاء - من أقبال علي عبد الله: ذكرت أمس مصادر حكومية يمنية أنه سيتم خلال أيلول (سبتمبر) الجاري في باريس تسوية ديون اليمن مع نادي باريس، وتبلغ هذه الديون نحو مليون دولار معظمها ديون رئيسية خصوصاً في المحافظات الجنوبية قبل الوحدة التي تحققت في أيار (مايو) ١٩٩٠.

## وقال الدكتور أحمد غالي وكيل قطاع العلاقات الخارجية في وزارة المالية، إن الحياة، أمس أنه يتوقع أن يحصل اليمن في اجتماعات نادي باريس على إعفاء من الديون بنسبة ٦٧ المئة تقريباً، إضافة إلى فترة سماح من ٣ إلى ٥ سنوات، وإعادة جدولة الديون خلال فترة زمنية تقسم بفترة البلد المدين على التسديد تمتد من ١٥ إلى ٣٠ سنة.

**CASIO**  
BA-9000  
In the contest for international deals, Europe is challenging the U.S. lead...

256 KB

مفتاح سري  
قائمة الأعمال اليومية  
جهد موزون  
وظيفة التذكير  
وظيفة المبريد  
دليل تليفون  
نقطة

بطاقة رجال الأعمال  
نموذج محلي / عالمي  
حاسبة  
وظيفة التذكير  
نموذج محلي / عالمي  
نقطة

تسهيل التشغيل  
تسهيل التشغيل

قائمة الكتب  
نقطة محلي / عالمي  
نقطة محلي / عالمي  
نقطة محلي / عالمي

صفحة الرسوم المتحركة  
نقطة محلي / عالمي  
نقطة محلي / عالمي  
نقطة محلي / عالمي

لوحة ألوآن  
نقطة محلي / عالمي  
نقطة محلي / عالمي  
نقطة محلي / عالمي

مفكرة رقمية ملونة  
CSF-7950

إبراهيم  
شركة محمود صالح إبراهيم  
CASIO COMPUTER CO., LTD.  
Tokyo, Japan







□ جـ - «الحياة»

حضر الأمين العام مجلس  
الغرف التجارية والصناعية  
السعودية عبدالله طاهر  
البيداع من زائدي هجمات  
القراصنة في بحر العرب  
جسوبي على ناقات النفط  
والسفن والاولية الواردة  
خطر من التقارير الدولية الواردة  
الى المجلس تفهم المفاهيم  
استيعاب واقعه وهو الصعود  
الى السفين والتهديد بالسلاح  
من هائي الحركات وسلب الاموال  
والهروب والتسليم في سنة  
بيادة.

وشبه الأمين العام الى خطر  
ناقص فاقه من غير فيقبان في  
من مائي مزحف بالسفن كقناة  
خيلان في جنوب شرق آسيا حيث  
تصطدم بسفلة اخرى  
و كجرح الى الشاطئ وتنتج عن  
كوارث كبيرة.

واضاف البيداع في تحذير  
موجه دول اتحاد حشد عرف  
مجلس التعاون الخليجي ان  
هجمات القراصنة زادت في  
البحر العربي والصومالي اذ لا  
اصلة

الوقت

# عبد الناصر ورفاقه يتدربون على الرماية

[illegible]

# السعودية واليمن: التحول الحاسم

زيارة الى صاحب «السد»  
المحتفك في عزلة الثمانينات  
محمود السعدي:  
الأدب يكون مأساة  
أه لا يكون

## اسبوعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل اثنين

الظلّة الملكية تحمي الكباريتي

**الأردن: برمجة الطلاق مع العراق**

**السودان: قصة المحاولة الفاشلة  
لاحتلال بورتسودان ... واطاحة البشير**

**نجلاء فتحي تروي سيرتها - «الوسط»:**

**عبد الحليم حافظ ادخلني الفن  
ورشدي أباطة كان فتى أحلامي**

**«حزب الله»: هل يواصل تمردہ على سوریه ومواجهة يري؟**

## الوحش الباجيكي وملايين الاطفال فى سوق الدعارة

**اليمن يرفع انتاجه النفطي  
بعد اضافة كميات  
تنتجها 'توتال' و'هنت'**

صنعاء -

من اقبال علي عبداللّه:

سبرقت انتاج المجهرية اليمنية من النفط اعلى اقل من ٢٨٧ حقل بريول يومية يعد نحو اربعة اناج شبرول و٢٥٠٠٠٠ الف الفريسيه العماليه في حقول التدقيق بحافله وشبوه٬ ٤٥٠٠ كلم شرق عدن الباليغ ٢٠ الف بريول ويوميه٬ و٤٠ ضافه اناج شبرول همت٬ الامريكه الاعماله في حقل هاربز٬ (شرق العاصمه صنعاء) الباليغ ١٢٠ الف بريول يومية٬ وينتج اليمن حاليا ٣٤٠ الف بريول بريول٬ ستخضع همت٬ منه ١٢٥ الف بريول و١٥٠٠٠٠ و١٥٠٠٠٠ الف اوكسيه٬ الكيميه العامله في حقول الكيميه بمافظه حضرموت ٢٠ الف بريول شرق عدن) نحو ١٧٥ الف بريول يومية٬

وقال نائب وزير الوزراء وزير النفط اليمني الدكتور محمد سعيد الطعان د الحياه٬ احتياط اليمن من النفط يبلغ الان ١٣٩٤ مليون بريول منها ٥٦١ مليون من حقول المسيله في حضرموت٬ ٣٠٠ مليون بريول من حقول هاربز٬

وكشف الوزير الطعان وجود ٢٥ حقله نفطيا في اليمن تم توزيعها للشركات الغربيه والعاليه٬

ومن الشركات التي منحت امتياز التدقيق عن النفط في حقل هاربز والشمري السعدي في حقل رقم ٢ في شبوه٬ الذي

سيعمل لتناجه ثلاثة الاف بريول يومية٬ وشركه همت٬ الامريكه في مارب باناج يومية ١٢٥ الف بريول٬ وشركه و٢٥٠٠٠٠ الف اوكسيه٬ الكيميه في الحقل رقم ١٢٠ الف المسيله في حضرموت باناج يومي ١٧٥ الف بريول٬ وهناك شركتان بريطانيه همت٬ وكندا٬ وبريتش غاز وشركه امريكه في اوموي٬ تقوم احدهما بالعمل الاستكشافي في كل من شبوه٬ وحضرموت٬

في شأن اساعده تصديت صفاة عن لكتير النفط اليمني تعرض للخصف الجوي استعاضه عن لكتير النفط اليمني

قال الوزير المصفاة ستعد حاليا لتفنيذ المواجهه من مشروعه اعاده بناء خزانات النفط اليمني وكشفه المراقبه٬ مسبقا ان ١٠٠ حقله المشروعه تقرب ٦٠ مليون دولار وقوم بتفنيذه شركه سي٬ سي٬ العاليه٬

واحتوت المصفاة على ثلاثة خزانات تاترت كلها اثناء التفنيذ وشركه سي٬ سي٬ للبرحله الاخيره من مشروعه اعاده بناء هذه الخزانات لكتير الانشاءه من اخص الماء الجاري٬

واضاف ان عمليات التفنيذ الجاريه للمصفاة التي يعود انشائها الى عام ١٩٥٤ سترفعه الطاقة الانتاجيه للمصفاة الى ١٥٠ الف بريول يومية الى ١٢٠ الف بريول يومية من الطاقة الانتاجيه العاليه البالغه ١٢٠ الف بريول يومية٬

يعقد في أبوظبي من ٨ تشرين الأول إلى ١٠ منه  
أرامكو السعودية تشارك في مؤتمر  
عن عمليات حفر آبار النفط والغاز

□ جدة -  
من أحمد كشكوشة:

**■ تفشركم شركة ورامكو**

السعودية في المؤتمر الدولي الذي ينظمه الاتحاد العالمي لقضايا حق الأرباح النفطية في الفترة بين ٢-٤ تشرين الأول (أكتوبر) المقبل ١٠ من دولة الإمارات العربية المتحدة تحت عنوان «استشراف المستقبل» والمحادثات التي تواجه عملات حق الأرباح والغاز في حقن الواحد والعشرين.

... ويقام المؤتمر الذي يشترك فيه مئتين من ٢٥ شركة نفطية في العالَم بعدد من القضايا والنبراس عن تقنيات حقن أرباب النفط والغاز وأحدث التطورات الجديدة في شأنها، إضافة إلى البحث في مدى حاجات سوق النفط العالمية منذ هذه التقنيات الجديدة، وطرق مستقبل اكتشاف والإنتاج وبرس مستقبل المخططة

1	2	3
4	5	6

بیت

1990

10

---

«لدينا»  
سينات  
ي:  
ة





## ١٢ الحياة الاقتصادية

## اسعار الاسهم الدولية

## مؤشرات اسواق الاسهم الدولية الرئيسية

البورصة	المؤشر	١/٣	٢/٢	٣/١	١٩٩٦/١٩٩٥
		أ/٣٠			أعلى مستوى
الليمان	تيكسي داي	٢٠١٦٦,٩٠	٢٠١٠٧,١١	٢٠١٩٨,١٥	٢٠٢٠١,٨٧
نيويورك	داو جونز	٥٦٦٦,٢١	٥٦٤٨,٣٩	٥٦٤٠,٢٥	١٩٧٣٤,٧٠
بريطانيا	فد ١٠٠ (سهم)	٣٨٨٥,٩٠	٣٨٥٥,٩٠	٣٨٥٥,٩٠	٣٧٤٤,٣٠
اللتانيا	كلكس (٣٠ سهما)	٢٥٣٢,٨٨	٢٥١٠,٧٧	٢٥٣٢,٣٩	٢٢٧١,٤٠
فرنسا	كاكس (٤٠)	١٩٧٠,٣١	١٩٧١,٤٣	١٩٨٤,٧٧	١٨٧٣,١٤
سويسرا	سي بي آي	٣٢٤٢,٩٩	٣٢٣٧,٢٧	٣٢٣٥,٢٤	٣١٠٤,٤٥
هولند كونغ	هانغ سنغ	١١١٠٩,٠٧	١٠٩٥٧,٨٤	١١٠٧٦,٩٥	١٠٧٠٧,٧٧
سنگافورة	سي بي آي	٢١٥٣,٥٤	٢١٤٨,٠٨	٢١٠٤,٤٨	٢١٨٠,٨٠
اسرائيل	لؤش العام	٢٢٨٦,٧٠	٢٢٤٤,٦٠	٢٢٤٨,٥٠	١٨٣٣,٣٠

اسم الشركة	المصدر	الحد اعلى	الحد الأدنى	SUN LIFE & PROVINCIA	218	0.5	232	209
		السعر (الدينار)	السعر (الدينار)	T&N	135.5	-0.5	186	179
				TAKBAC <td>100.5</td> <td>0<td>134</td><td>85</td></td>	100.5	0 <td>134</td> <td>85</td>	134	85
				TATE & LYLE <td>461.5</td> <td>9</td> <td>497</td> <td>427</td>	461.5	9	497	427
				TAYLOR WOODROW <td>169.5</td> <td>-0.5</td> <td>174</td> <td>100</td>	169.5	-0.5	174	100
				TELEWEST COMMS. <td>134.5</td> <td>-1</td> <td>195</td> <td>118</td>	134.5	-1	195	118
				TESCO <td>281</td> <td>9</td> <td>338</td> <td>280</td>	281	9	338	280
				THAMES WATER <td>550</td> <td>0</td> <td>599</td> <td>513</td>	550	0	599	513
				THORN <td>392.5</td> <td>3</td> <td>405</td> <td>388</td>	392.5	3	405	388
				TORSTAR <td>256.5</td> <td>6</td> <td>561</td> <td>419</td>	256.5	6	561	419
				TOMKINS <td>62</td> <td>0</td> <td>292</td> <td>21</td>	62	0	292	21
				UNIGATE <td>430.5</td> <td>-1</td> <td>460</td> <td>394</td>	430.5	-1	460	394
				UNILEVER(UK) <td>1308</td> <td>15</td> <td>1376</td> <td>1174</td>	1308	15	1376	1174
				UNISYS <td>295.5</td> <td>0</td> <td>299</td> <td>290</td>	295.5	0	299	290
				UNITED UTILITIES <td>692</td> <td>-4</td> <td>632</td> <td>530</td>	692	-4	632	530
				UTANOVUS & MEDIA <td>698.5</td> <td>-6</td> <td>752</td> <td>511</td>	698.5	-6	752	511
				VENUE & LUXURY U <td>591.5</td> <td>0</td> <td>654</td> <td>528</td>	591.5	0	654	528
				VICKERS <td>219.5</td> <td>-1</td> <td>293</td> <td>225</td>	219.5	-1	293	225
				VODAFONE GP <td>223.5</td> <td>-15</td> <td>279</td> <td>209</td>	223.5	-15	279	209
				WABE MAN-INT'L <td>309</td> <td>-3</td> <td>395</td> <td>309</td>	309	-3	395	309
				WAGNER <td>345.5</td> <td>0</td> <td>368</td> <td>338</td>	345.5	0	368	338
				WHITEBREAD <td>712.5</td> <td>-5</td> <td>797</td> <td>608</td>	712.5	-5	797	608
				WILLIAMS HDG. <td>357.5</td> <td>0</td> <td>357.5</td> <td>311</td>	357.5	0	357.5	311
				WOLSELEY <td>345</td> <td>0</td> <td>345</td> <td>345</td>	345	0	345	345
				WPP GROUP <td>263.5</td> <td>-8</td> <td>243.5</td> <td>145</td>	263.5	-8	243.5	145
				YORKSHIRE ELTY. <td>779</td> <td>14</td> <td>940</td> <td>633</td>	779	14	940	633
				YORKSHIRE WATER <td>630</td> <td>3</td> <td>758</td> <td>588</td>	630	3	758	588
				ZUCCHETTI <td>124</td> <td>0</td> <td>143</td> <td>105</td>	124	0	143	105

## UNITED KINGDOM

[illegible]

SUN LIFE & PROVINCIA	218	0.5	232	209
T&E	135.5	-0.5	186	179
TARMAC	100.5	0	174	187
TAT LITTLE	9	0	197	37
TAYLOR WOODROW	46.5	-0.5	174	100
TELEWEST COMM.	134.5	-1	138	118
TESI	291	-0.9	238	263.5
THAMES WATER	530	0	599	513
THORN	392.5	3	405	388
TI GROUP	535.5	6	561	419
TOMSON	72.5	5	73	246
UNIGATE	130.5	1	460	394
UNILEVER/UCI	4308	15	1376	1174
UNITED DIGITS	204.5	5	230	230
UNITED UTILITIES	602	4	632	590.5
UNIT NEWS & MEDIA	698.5	-6	752	511
VENISME LUXURY U.	951.5	0	654	528
VERKOP	371.5	1	293	205
VODAFONE GP	223.5	-15	269	227.5
WASTE MAN INT'L	309	-3	395	608
WESTER	345	0	468	308
WHEATBREAD	712.5	5	757	609
WILLIAMS EDG.	357.5	0	357.5	311
WOL	460.5	4	494	464
WPP GROUP	243.5	8	243.5	145
YORKSHIRE ELYT.	779	14	940	653
YORKSHIRE WATER	670	3	750	585
	1543		1543	

## FRANCE

ACCOR	614	4	799	546
AGF-ASGLDE FRN.	131.7	1.6	1969	121.5
AIR LIQUIDE	4	4	948	70
ALCATEL ALSTHOM	387.2	-0.8	1190	517
AXA	283.1	-5	327.82	251.81
BANCAIRE (CIE)	75	2	604	442
BIC	505	4	749	408.5
BNP	181.4	0.7	238.2	171.5
BON MARCHE	1080	0	1400	862
BOUYGUES	492.2	0	110	418
CANAL	1161.5	1	1219	751
CAF GENMI	220	5	225	122.2
CARREFOUR	2697	12	2884	1774
CASINO GUICHEN	203	6	223	135.5
CASTORAMA DEBOS	963	0	1040	505
CCF	232	-0.5	258.9	201.6
CELEBIM	1047	13	1165	713
CHRISTIAN DIOR	218	9	755	433
COMPT. MODERNE	6186	16	2358	500
CRICLOAL DE FRANCE	42	12	458	375
DANONE	692	7	849	685
DASSAULT SYSTEMES	205	2	255	155
DOCKS DE FRANCE	1257	-13	1413	703
EIFFAGE (GENERALE DES)	482.3	0.4	575	408
ECCO	1300	51	1378	888
ECCO TRAVAIL TEMP.	450	5	520	276
ELF AQUITAINE	382.5	0.7	393	308
ERIDANIA BEGHIN SAI	719	4	905	693
EURO INSECT INTL.	1310	-8	1493	840
EURO DRESSERY SAI	12	1.5	173	10.6
FINAXA	247	0	297	219.7
HERMES INTL.	337.5	0	439.5	311.6
KETVAL	1219	9	1465	727
KETVAL	67	0	82	54
L'OREAL	1566	8	1657	1820.91
LAFARGE COPPEE	283	6.6	376.9	278.4
LAFARGE GROUPE	147.8	1	172	84
LEGRAND	779	18	1005	728
LOUIS VUITTON LIMITE	2000	0	2048	1228
LYONN. CHASSE DES EAUX	1060	4	1267	903
LYONN. CHASSE DES EAUX	443	1.8	57	423
MAGNET	240.1	3.1	324.7	183.2
MOULINEX	902	-12.2	1125	65
NAVIGATION METE	722	0	858	630
OCCEANAL (CIE) (P) LI	770	7	770	770
PARIBAS A	312.5	1.5	334.5	234.5
PATHE	1330	-6	1403	1175
PEYCHAUD A	212.1	0.1	242.5	161
PERNOUD-RICARD	288.6	-5.4	354	271.8
PEUGEOT SA	576	6	791	586
PINALLI PRINTFEMS	1670	30	1806	907
POLYMER	452.1	-11.9	558	368
PRIMAEG	591	1	613	322.3
PROROMODES	1231	7	1445	1066
RENAULT	114	0.2	161.2	108.5
REKEX	1220	-7	1405	975
RHONE POULENC A	131.9	-0.1	136.3	96.1
ROUSSELO-ULF A	1190	1	1261	728
SANT GORAIN	810	8	689	527
SANT GUERIN	163	5	1600	1190
SANOFI	398	3.5	420	271.36
SCHNEIDER	226.9	19	270	164.7
SEB	823	53	960	546
SEITA	193.9	3.9	240	188
SOCIETE GENERALE	558	-7	623	502
SODERHO	2398	58	2398	1143
SUEZ SA	184	0.6	222	170.2
SYNTHELABO	146.8	1.2	144	280
SYNTHOS-CSF	184	1.4	144.5	93
TOTAL RF	383	0.5	385	285.2
TV 555 (FTI)	352	3	435	262
UAF (CIE)	104.5	0.4	139.5	9.8
USINOR SACLOR	72.8	3.1	90.6	58.2
VALNEO	228	2.1	294	201.5

## GERMANY

AACH&MUNCHBETREGD	1110	-50	1240	875
ADIDAS	248	0	1325	705
AGE	155	-42	171	181
ALLIANZ HLDG.	1664	-27	208	146
ALLIANZ LEBENS.	1098	-2	1200	870.88
ALIANA	1115	20	1186	798
ALFA ROMEO BOVERI	4037	565	680	697
BANQUEWERK	572	13	572	477
BANKGESSELLSCHAFT BER	30.18	0.03	418	29.6
BAYER	40.67	0.52	45.45	30.15
BAYERHYTKE.	52.28	0.73	54.87	32.95
BAYERISCH KFT.	41.87	-0.03	53.32	38.7
BEZUGS	41.87	-0.03	53.32	38.7
BERLINER KRAFTW.	41.25	-1.5	45.1	33.05
BIF BANK	40.65	0.02	43.2	37.7
BILFINGER & BERGER	61.2	2	66.3	49.7
BML	86.65	12.4	897	73.5
CKAG COLONIA KONZERN	120	15	127	99.5
COMMERZBANK	341.1	1	335	310
CONZERN CONTINENTAL	218.1	0.18	219	19.05
DAMLER-BENZ	79.85	0	85.2	65.9
DEGussa	31.4	2.5	37.4	38
DEPSA BANK	57.6	0	67.15	38
DEUTSCHE BANK	72.7	46.2	76.74	61.55
DEUTSCHE LLOYD VERS.	40.00	0	4000	3800
DRESNER BANK	40.4	0.5	41.8	36.6
DRESDENFANKFT	880	-5	890	618.27
FORD-WERKE	1000	0	930	79
FFB HOLDING	306.5	0	322	296
FRIEDRICH PRUF.	285.8	-1.2	292.2	107.8
FRILKPUF-HOESCH KRU	217	0	252.5	174
GENE	95	-0.1	107	65.2
GOLD-ZACK-WERKE	78	0	172	13.5
HEIDELBERGZEMT	98.9	0.4	105.6	66.6
HENKEL	63.3	60.9	64.25	61.2
HENKEL PRUF.	60.9	0.4	66.9	50.4
HEW	41	0	46.2	340
HOCHTIEF	71.7	1.7	77.5	54.7
HOECHST	51.22	0.37	53.5	34.2
IGFA KUNSTSTOFFFABRIK	29.2	0.1	29.4	25.5
ISAR AMFERWERKE	598	0	645	531
KARSTADT	524.5	8	608	516.5
LINDE	37.5	0	17.8	83.5
LIPTHAUS	70.15	2.3	78.53	186
LORENZ-WERKE	53.8	17.4	444	130.4
MANNESMANN	250.2	13	263	449
MERCK (G)	55.55	0.85	61.5	52.7
METALLEGESSELLSCHAFT	26.85	-0.2	33.75	24.61
METRO	149	19	143.5	125
MUNCHLUCKREUD.	333	59	3581	2640
NESTLE DEUTSCHLAND	4166	59	439	386
PREUSSAG	325	30	435.4	347
REINIGELEKTRA	1359	20	1380	1062
REWE	53.6	0.16	61.6	48.2
RWE PRF.	43.7	-0.15	47.4	38.45
RWE-DEA	39.6	-4	41.3	381
SAR	244.5	4	266.5	175
SCHAFER	241.9	4	250	182
SCHERING	107.55	0.75	119.5	95.03
SOFT CARBON	102.9	1	117	87.5
STALDER & OERTEL	77.8	0.28	85.96	71.5
STERN TROSTBERG	0.62	0.62	0.46	29.7
STRUBINGER (AZEL) R.	890	10	1000	800
THYSSDÜCKER	730	-10	834.5	710
THYSSA	456.65	0	540	400
THYSEN	268	2.4	297.5	251.1

VEBA	76.95	0.85	84.65	55.75
VEW (B)	455	12	529	428
VIAG	547	9.75	627.67	519.5
VICTORIA HDG. R	998	1	1195	842
VOLKSWAGEN	546.5	9.5	571	425.5
VOLKSWAGEN PREF.	406.5	6.5	422.5	313

## SWITZERLAND

AARE-TESSIN S	840	0	940	725
ABB AG B	1469	2	1562	1283
ABB AG A	291	4	308	251
ADECOB A	337	1	341	161
ALUSUSSE B	1919	3	1937	825
ALUSUSSE R	930	6	1041	825
AERE-SERONO B	1200	27	1275	680
BALORE S	2095	-5	2080	2240
BANQUE ARBAS SA P	426	6	384	316
BK VISION B	705	0	807	655
CIBA-GEIGY B	1527	1	1556	895
CIBA-GEIGY R	1532	-1	1565	895
CHANDLER	426	6	403	316
CS HOLDING R	124	2	134.5	102.2
ELEKTROWATT B	484	14	505	336
EMS-CHEMIE B	4700	0	5615	4070
NOTTBAU BANK B	605	15	663	530
HELVEITIA DNS R	605	15	665	530
HOLDERBANK B	911	0	1000	837
HOLDERBANK R	182	0	200	168
JULIUS BAUER B	1215	205	1450	145
LANDIS&GYR R	800	0	945	285
LLB B	385	0	399	219
NATIONAL COLUMBUS B	2340	0	2530	1560
NATIONAL-IN R	2445	5	2950	2150
NESTLE R	1399	0	1486	1136
NESTLE AARG BANK R	100	0	400	360
GERLICH B	70.75	3.25	136	145
PARGESA B	1530	0	1520	1350
PHARMA VISION R	545	0	642	516
FINER B	154	-1	170	140
RICHEMONT B	1865	15	2100	1230
ROCHE HOLDING B	15200	250	17000	13670
ROCHE HOLDING GSEL	9640	-15	9950	8070
ROCHE HOLDING R	1441	-1	1457	870
SANODZ R	1441	-1	1468	875
SMITH R	1146	-49	1440	1015
SMH B	825	0	892	649
STILLHALT. VANCE	825	0	149.5	105
STILLHALT. VANCE B	752	-2	583	515.54
SULZER R	1138	-14	865	646
SURVEILLANCE B	-60	-2780	0	349.5
SURVEILLANCE R	520	-4	555	360
SWISS BANK CO R	229.75	0.75	249.5	210
SWISS R	1254	10	1354	1001
SWISS BANK R	1058	11	1354	1001
UNION BANK SWITZ. B	1165	11	1354	1114
UNION BANK SWITZ. R	240	125	301	237
UNION BANK SWITZ. R	737	3	699	699
ZURICH IN R	725	3	361	306

## JAPAN

ACOM	4100	-30	8460	2980
ADVANTEST	4630	-28	5727.27	5870
ASIN SEIKO	1560	0	1770	1170
ATJINOMOTO	1170	0	1320	986
ALL NIPPON AIRWAYS	1100	10	1200	943
AMWAY JAPAN	4500	-10	5500	3200
ASAHI BANK	1200	-20	1410	987
ASAHI BREWERIES	1180	0	1290	1100
ASAHI CHEMICAL IND.	720	-10	824	646
ASAHI GLASS	1210	0	1340	985
ASBIRAGA BANK	606	-9	718	575
AUTOBACS SEVEN	9150	110	10600	7930
BANK OF FUKUOKA	850	-10	957.6	689.31
BANK OF TOKYO-MITSUB	2170	-30	2590	1854.0
BANTYU PHARMS.	1430	-30	1600	1050
BENESSE (OK)	7200	240	11933.33	6960
BREIDGESTONE	1810	20	2100	1400
CANON	2040	10	2330	1670
CANON SALES	2890	30	3080	2285.7

**Your World  
Partner in  
Courier,  
Cargo  
and Travel.**

**ARAMEX**  
*It's A Small World.*

## HONG KONG

AMORY PROPERTIES	8.8	0.2	9.9	6.85
BAHNS OF EAST ASIA	27.65	0.5	29.7	20.37
CATHAY PACIFIC	12.6	0.5	14.8	10.7
CHEUNG KONG	57.5	0.5	59.5	38.9
CHEUNG KONG INFR.	16.6	0.15	18.05	12
CHINA TEL. & POWER	32.2	0.3	35.16	32
CITIC PACIFIC	33.2	0.5	35.2	21.85
COMMERCIAL BANK OF ASIA	4.9	0.1	5.19	11.8
DAO HENG BANK GR.	28.7	0.4	31.4	25.4
FIRST PACIFIC (HKS)	11.95	0.1	12.85	7.5
GENSLER	36.1	0.1	37.6	34.6
HANG LUNG DEV.	14.5	0.1	15.5	11.7
HANG SENG BANK	78.5	0.1	79.6	62.25
HENWY	8.2	0.1	8.6	6.05
HONGKONGEN LD. DEV.	60.25	0.75	61.4	45.5
HSIA CHINA GAS	12.65	0.15	12.96	10.17
HSIA SAIL HOTEL	16.3	0.2	16.65	8.85
HSIA SING	12.8	0.1	13.6	12.4
HONG KONG ELECTRIC	22.1	0.25	22.65	22.55
HOFWEILER EDG.	41.3	0.03	42.2	3.95
HONGKONG	13.95	0.05	14.4	13.95
HUTCHISON WHAMP.	4.7	0.5	5.2	37.4
RYSAN DEV.	6.13	0.02	24.95	15.48
INDUSTRIAL BANK OF ASIA (HKS)	23.5	0.05	24.55	15.85
NEW WORLD DEV.	57.45	0.5	59.3	28.1
NEW WORLD INFRASTRUCT.	17.9	0.1	18.85	12.4
OMEGA ASIA	9.95	0	11.65	8
SINO LAND	7.9	0	8.35	5.15
SUN HUNG KAI PROPS.	74.75	0.25	79.25	56.25
SWIRE PACIFIC (A)	68.25	0.25	71.75	53.75
SWIRE PACIFIC (B)	11.75	0.5	12.75	8.5
WHARF HLDG.	28.95	0.75	32.5	22.4
WHEATOLD & CO.	15.35	0.2	16.95	11.35

## SINGAPORE

CEBORG PACIFIC	11.2	-0.4	13.5	8.15
CITY DEVELOPMENTS	11.4	-0.2	13.2	8.35
DEV. & CARRIAGE	12.8	0.1	17	12.1
DHS LAND	6.2	0.0	6.3	3.90
EVLE. BANK OF SING. F.	16.7	0.2	20.6	15.4
DEV. BANK OF SINGO.	8.95	0	11	8.9
FRASER & NEAVE	13.9	-0.1	17.2	13.33
OTCLASTER LINE	27.4	-0.6	33.7	27.4
KEMPEL CORPORATION	10.4	0.2	14.3	10.1
OS. CHINESE BKQ. F.	16.6	0.2	19.5	14.65
OS. UNION BANK	6.5	0	7.35	6.15
OVERSEAS CHINESE BKQ.	9.4	0	10.85	9.25
OVERSEAS CHINESE BKQ. F.	9.45	0.05	14.3	9.25
SING. AIRLINES F.	14.2	-0.1	15.5	12.2
SINGAPORE AIRLINE 20	7.75	0	8.5	7.65
SINGAPORE AIRLINES	7.75	0.05	8.5	7.6
SINGAPORE AIRLINE 20	7.75	0.05	8.5	7.65
SINGAPORE PRESS HDQ.	12.9	0	15.6	11.9
SINGAPORE PRESS HDQ.	12.3	-0.3	29.4	19.7
SINGAPORE TECH IND.	3.26	0	4.14	2.29
SINGAPORE TELECOM	3.3	-0.02	4.1	2.7
SINGAPORE TELECOM	3.3	0	4.05	2.69
STRATS SHIPPLAND	4.7	0.02	5.33	3.9
UNITED OVERSEAS BANK	8.1	0.1	9.7	8.2
UTD. OVERSEAS BK. F.	16.2	0	16	11.9

## MALAYSIA

AMMB HOLDINGS	16.9	-0.1	18.87	11.8
BERHAYA SPORTS TOTOL	9	0	9.33	4.74
CDI HOLDINGS	7.95	0.25	9.1	6.2
EDARAN OTOMOBIL NASI	25.5	-0.25	26.25	19.9
GEHINTING	1	0	25.7	17
HICOM HOLDINGS	7.1	0.1	7.6	3.76
MAGNUM CORPORATION	3.98	0.06	4.32	2.71
MALAYAN BANKING	23.5	0.6	24.8	18
MALAYSIA INTL.SHP	7.4	0.1	8.05	6.2
MALAYSIA INTL.SHPPI	7.35	0.05	8	6.05
MALAYSIAN AIRLINE SY	7.25	-0.1	8.35	6.75
PETRONAS GAS	10.3	0.2	11.8	8.1
PROTON (PERUSAHAAN)	1.16	0.2	3.45	2.46
PUBLIC BANK BHD	1.4	0.1	1.67	0.83
PUBLIC BANK BHD	6.74	0.1	6.43	2.02

RENONG	3.64	0.02	4.84	3.14
RESORT WORLD	13.5	0.3	15.8	11
ROTHMANS OF PALL MAL	26.5	0.5	27.5	18
SARAWAK ENTER.CORP.	4.48	0.08	6.4	3.51
SDMS DARRY	5.05	0	5.45	6.05
TECHNOLOGY RES.INDS.	7.25	0	9.45	6.1
TELEKOM MALAYSIA	21.5	0.2	24.2	17.5
TENAGA NASIONAL	9	0	11.2	8.65
UNITED ENGINEERS (M)	17.7	0.1	18.5	14.2
YTL CORP.	12.3	0.2	13.1	8.2

## AUSTRALIA

AMCOR LTD.	2.53	0.11	10.58	7.42
AUS&NZ BANKING GRO	6.49	0.07	6.83	5.44
BORAL	3.01	0	3.67	2.99
BRANDS INDS.	19.65	0.21	19.93	15.95
BROKEN HILL PTY.	17.23	0.11	19.15	15.87
CMWL&C OF THE AUS.	0.77	0.17	11.92	2.84
COCA-COLA AMATIL.	16.42	0.01	19.66	9.41
COM&MYER	4.36	0.01	4.68	3.95
COMALD	6.98	0.05	7.9	6.3
COMMONWEALTH IRS	6.7	0.15	7.39	5.93
CSA	19.1	0.02	21.5	17.25
CSR	4.39	-0.01	4.65	3.8
POSTERS BREWING GP	2.32	0.01	2.37	2.02
HOMESTEAK MINING	15	0	24	15
ICI AUSTRALIA	11.66	0.14	12	8.95
LEND LEASE CORP.	20.88	0.06	20.95	19.5
NATAC BANK LTD.	22.66	0.22	12.94	11.01
NEWS CORP.	6.77	0.09	7.74	6.05
NEWS CORP LTD V	5.65	0.05	6.26	4.96
PACIFIC DUNLOP	6.89	-0.02	3.36	4.66
PIONEER INTL.	3.46	0.03	3.96	3.18
WESTPAC BANKING	6.77	0.15	6.43	5.18
WILSON	8.67	0.05	7.86	7.36
WOOLWORTHS	7.74	0.06	7.83	6.07
WOOLWORTHS	2.79	0.03	3.42	2.75

## NEW YORK

ABBOTT LABS.	45.55	0.5	47.85	38.5
ADTECH CORP.	27.25	-0.25	34.65	25.5
ALCOA INC.	42.25	-0.12	43.35	40.75
ALIZED SIGNAL	61.88	0.13	64	41.75
ALLSTATE CORP.	44.75	0.13	46.65	33.35
ALUMINUM CO. OF AM.	62.38	0.75	66.28	48.35
AMER. EXPRESS	41.25	0.5	50.61	38.75
AMERPHONE PRDS.	59	-0.25	61.13	38.31
AMER. INT'L GP.	94.38	-0.13	102.75	79.25
AMERTECH	51.13	-0.63	65.5	45.35
AMOCO	58.75	0.75	73.88	63.13
AMTEL	37.38	-0.88	46	26.65
ANHEUSER-BUSCH	51.13	0.75	78.75	65.75
ARCHER-DANIEL-MIDL.	17.75	0	19.29	14.29
AT&T CORP.	52.5	0	68.5	50.25
ATLANTIC RICH.	121.13	-4.38	132	70.75
AT&T COMM. DATA PROC.	41.13	-0.13	43.15	37.5
BANC ONE	38.25	0.13	38.75	30.68
BANK AMERICA	52.75	0	55.5	41.63
BANK OF NEW YORK	22	0.13	28.38	20.63
BAXTER INC.	43.63	-0.13	54.25	37.15
BAXTER INT'L	43.63	-1.13	47.88	37.15
BELL ATLANTIC	55.88	-0.38	74.38	55.88
BELL CORP.	54.25	0	61.75	45.75
BERKSHIRE HATHAWAY	311.00	-2.00	379.75	265.00
BIOGEN	6.75	0.8	8	4.25
BOEING	90.63	0.13	92.5	64
BORGES SCIENTIFIC	46.13	-0.13	52.63	40.63
BRISTOL MYERS SQUIBB	87.13	-0.63	90.25	66.75
BURLINGTON NTHN STN	79.13	-0.68	88.13	71.16
CAMPBELL SOUP	64.63	0.13	70.5	52.53
CATERPILLAR	69.38	0.5	72.5	51.5
CHASE MANHATTAN BANK	75.13	0.75	79.38	54.13
CHEVRON	28.75	0	42	45.38
CINCINNATI	73.13	-0.5	81.13	59.38
CIGNA	114.75	-1.38	124.63	96
CISCO SYSTEMS	53.75	1	58.75	32.22
CITICORP	64	0.75	67.75	62.5
CJCS	0.75	0.5	1.38	0.41
COLGATE-PALM.	81.63	0.38	85.63	65.75
COLUMBIA-BIA HEALTHC.	57.75	1.38	58	34.5
COMPAQ COMPUTERS	36.54	-4.25	38.83	26.5
COMPTON ASSOC. INT'L	42.13	0	45.38	31.08
CONAGRA	43.63	0	46.88	37.5
CORRESPONDENCE FNRL.	42	0.63	43.35	35.75
CORNING	36.88	-0.38	39.63	28.5
CPC INTL	68.88	0	75.13	65.25
CSC	50	-0.63	52.75	39.31
CSC INT'L	34.38	0	39.38	28
CUMMINS	46.13	0.13	48.38	35.38
DEERE	40.38	0.63	44	27
DISNEY (WALT)	57	0	69.75	53.38
DOW CHEMICALS	79.5	-0.25	81.88	66.63
DOW PAPER & FIBER REMOU.	46.13	-0.13	48.38	35.38
DUFF PAPER	46.5	-0.25	52.83	40.63
DUN & BRADSTREET	29.5	-0.13	36.5	26.75
DUNLOP RUBBER CO.	48.63	0.13	50.63	38.38
ELECTRONIC DATA SYS.	54.75	0	59.5	44.88
EMERSON ELECTRIC	84.38	0.5	92.25	69.63
ENRON CORP.	40.63	0.5	42.63	33.25
EPSON	75.75	-2.5	79.63	65.63
FED. BMLNMG.	91	-2.63	92.88	65.25
FEDERAL NAT. MCHS.	31.63	0.63	33.38	23.84
FED. PAC. SYS.	33.75	-0.5	44.75	45.38
FIRST CHURCH NBD	46.13	-0.13	48.38	35.38
FIRST DATA	77.25	-0.75	80.88	59.25
FIRST UNION	63.63	-0.25	66.5	49.13
FISHER	43.13	0.38	45.38	35.38
FORD MOTOR GP.	32.25	-0.25	37.25	27.38
FPL GROUP	43.13	-0.38	45.75	38.63
GANNETT	37.13	0.17	37.63	32.88
GAP	44.5	0.5	54.15	40.15
GEN. ELE.	57.13	-0.75	58.75	45.75
GENMILLS	55	0	59.88	51

[illegible]















**جواد الحائري \***

أما نحن الذين كنا أقرب اليكم  
حتى من تفكسكم قد أصبحت  
على حال يات فيه صمتنا وشهادته  
الزور إزاء ما يدور في كرسيتان  
موقعا مرفوضا أخلاقيا وبغيتنا  
ووطنيا. فمقاسنا في ذلك يعتمد  
على الدين لا ثالث لهجال.

والدالة الأولى: لجمال وتداب كل  
شعبية أو وطنية في كرسيتان  
العراق وهو يسهم من قريب أو  
بعيد في أرامه واستمرار حياته  
الشأنية والديموقراطية وحالة  
الاقتصاد التي لا تقللها أية قيمة  
ميدنية سوى سوى القيمة الشعبية  
والذاتية والغاء الآخرين ومصادره  
حقوقهم.

والدالة الثانية: أحق إلى  
حدود الاختراع في الجموع من  
يصد أو ينفع الآخرين في الد للقاء  
الكسباتور من جديد تحت أي  
سقف للقاء. ذلك أن قرأنا من  
هذا القبيل ليس غير اقرار  
بشريعة عاجل محتونة ومنحرفة  
بكل طولها وعرضها. تناضل  
الأغلبية المطلقة من العراقيين  
بناظرها من يريد ان التخلص منها.  
وكأمر من يريد ان يصائر حقوقهم  
في ذلك يدافع أمانة.

يقع أمام بقاء الدين  
تدهوان لا سقاط أقيع حلقه في  
تاريخ العراق السياسي  
يعتبروا جيدا من دروس التجربة  
الكرسيتانية التي شوهها  
بكل اسف بعض أبناءه.

« كاتب عراقي مقيم في بريطانيا.

## القوة المفقودة، أو سيرورة الهوية ومنطقها في أن!

ذاكرة القرن العشرين  
٥ أيلول (سبتمبر) ١٩٢٩  
الفكرة الأوروبية  
تولد في خيال  
ارستيد برنان

يكن ادعيتوهم، كما ذكرنا اعظم في تلك  
الحملات، وكان واضحا للثلاثين ومن بينهم  
بريان، ان اى حرب اوروبية سوف تنتهي  
بفكرس عظمها وتساقطها للعالم. ومن  
ثم تجلى ما يرى بى دعوة اللوميين الى  
اتحاد، او وحدة، او الاقلاق الى تضامن  
يعتق الحرب من ان تسرع الظهي  
من هنا كما ايمان ارستيد بريان يوجد  
الولايات متحدة اوروبية ايمان كير، واقد زاده  
ايماناً بفكرته يومها تلك التصديق على جوية  
به كلامه ما جعل يقول بل وضوح يتوجب  
ان يكون هناك رابط موجد بين كل الشعوب  
التصعة جغرافيا على شكل شعوب اوروبية،  
عبوت الصالة من حماسها للشروع  
ولكن مندوبين لدولتين اوروبيتين ايدوا  
تفطيمها، تسوسرسمان منطوي، انانيا،  
وامكانت مندوب بريطانيا العظمى، غير ان  
ذلك التفظك لم يتحول الى اللندون في رد  
فصل خاص في عدائه للفكرة. ثم خلال تلك  
التي خلا ذلك والذي ضم مندوبين عر ارمية  
وعشرين دولة اوروبية، هم وزراء خارجيتها،  
دارت كل الاحصائيات الفكرة الأوروبية  
وتبدى الصماس عاماً. ولكن لكل من الخروج من  
قصر الفداء، تبدى كل شيء وايها، الى برجة  
ان ادوارد بيتشيز، رئيس الخارجية التشيكية  
قال مستمسا: «اشبه بعلمية دفن من  
الدرجة الاولى»، وهو راي يتخذ دالته، حسب  
المؤرخين، من حال الوزير التشيكي كان كل  
اشيء على اى جريان ان يبال مرضى فرنسا  
ويوصل على نفسها لبلاد. موقف بيتش حين  
ان يتصل واقعية جوات، بالطبع، بالاشع  
انه بعد الترحيب ابداء آيات الحواس، توقف  
البحث كما عند نقطة الانسحاب الصلح اللاتاني  
الفرنسي، فاحال ان المندوب اللاتاني بعد  
ان عبر عن ترحيبه بالفرقة كما تستمالا عما  
اذ كان بإمكان ترتيب ان تتخلل في مثل تلك  
المشروع قبل ان تحصل على كل الاراضي  
التي كانت قد خسرتها، لصالح فرنسا  
خاصة، تلك الحرب العالمية الاولى، ومن  
معنى الوحدة السياسية او الديبلوماسية بين  
بلدان جعلتها معاهدة فرساي، مثلاً، غير  
متكافئة المصير.

كما سؤالا واقعيًا، يبدو في منظره  
الخارجي شامكًا، كما أنه على من اى حال  
لب الموضوع، ونبه ارستيد بريان الى طواويع  
فكرته، ان اى نصيب يسقط كثير من المראה،  
جعله يقول في تلك الايام ان قاعات عممية  
الامم ليست على اى حال، المكان الصالح  
لولاة مثل تلك المشورة، وطوى الرجل  
مشروعه، الذي غاب بعد ذلك، حتى عاد وولد  
في الخمسينات، ولكن بعد ان كانت أوروبا قد  
تكثبت عسرات اللادين من القتلى وكل  
ضروب الخراب.

علم الإجماع من أن كل خارجة بشرية تنحيزت لثقافتها الخاصة في التاريخ، فإن الصحيح كذلك أن سيروا تشكل التيارات السياسية والوطنية الحديثة سارت جنباً وبالصاح ترابكت مع عملية ترميز واسعة للمعالم الثقافية بمعاريف وأساطير وتقاليد وتعدلاته التفاضلية وبهوامه الجمعي التي يستنبط منها العالم ويستوطن إجماعاته التي وجه الخصوص، لكن الوجه الآخر لعملية الترميز هذه هو أيضاً الوجه الآخر للهوية التي تتجسد سيروا التشاكر في الزمن الجمعي ومعهم في الحيز الاجتماعي، في العصور التي تتسع السيروا هذه تشكل الحائط الأولي لتصلق ثقافي للجماعة الوطنية، فإنها تتحد الصدور وترسم الفواصل التي تميزها عن غيرها من المجتمعات الوطنية الأخرى، وتذكرها، وفي أوقات خاصة، تلج عليها، هكذا تبث الجماعات الجديدة وتن بعد وجودها الفعلي كجماعات جديدة (وكل جماعات المشرق العربي في هذا المعنى جديداً)، تبث عن أصول تاريخية موغلة في القدم وطاعنة في النشأ مجرد سبب هذا الوجود، وتؤسس شرعيتها في الهويات منطلقة التي يفصح عن فحواه على صورة استراتيجياتها والتاريخ، ولا يتحول التأكيد على الهوية والخصوصية استراتيجيتها فحسباً أو معلنة صالحة للتعبئة الواسعة، إلا حين يستقر في وعي الجماعة وشاعرها أنها مهددة في وجودها وثقافتها، وجماعات وانها في طريقها إلى التحويل إلى أقلية سياسية ضعيفة أو مستضعفة، هكذا تتعالى أصوات الجماعات وتترفع نداءات الخصوصية، وتتلخ الجماعة في سيروا تحول وهبتها إلى عتيقة في الحق فحسية حتى أو ارتدت لوب الهجوم «الوقائي» الزائف، ولا تشرع الجماعة الوطنية استراتيجيتها بشكل خاص، والجماعات الوطنية المشرقية الأخرى بشكل عام عن القاعدة حتى لو أكد الشار فيها على عكس ذلك، إن الجبل الذي ينتمي إليه الصورياني وعقلان الوطن سعادته وحسين سورياني وغفرهم هو الجبل الذي يستحق في القديين وفرعون وزنوبيا وغير ذلك من أساطير التأسيس، صدام يوشى الإجماع المتجسب الجديد القادم إلى القديم الجديد وحدها الترابية، بعقم التاريخ وبكم الحد والصلابة الجديدين من غير أن يعجز هذا الجبل التالى صورة الحاضر التي تتخلق مع نشوة الإنماء، ولا تظلمت الجبل الجديد وهو يتأين بقوة التحدي الكبير عن أن مكنته في العيان وفي العصر الجديد القادم، في الباطن، «قلب» العوبة الناس.

موضوع هذه المهمة الحثيئة في يديها خلة في حالة استعجالها لتتسجم بالضرورة مع الفلق من العراق تقريبا على أن أحر من الجسر المعلق، وما حلنا على عواقبنا من المصولة وتبريدنا لما نأمن ذاتنا فأقول على تديرش شؤون شعبنا وإثنا غير خامل، ما جد من قبله الجدي أ. التأسيس إلى عهد ما قبل من عمالة وضعفها وزعموها، خصوصاً بزيادة الجبل الذي انفتحت بمعرفة، وأوصوا بتأطيسه على عصر التاريخ، الكبير، الفلسفية والاجتماعية التي انتشرت في زمانه في العالم، وإن جليل التفسير الجذري، والفرع على نفسه مجموعة من المعاليير ليست حمى المصولة أمام التاريخ. والمعلم (وإن الأستاذ كان لقومه ووطنه نفسه باقيا شأنه ودلالة

ليست بالتبسيطية البادية في المقتضات السابقة التي تعود إلى منتصف القرنين الثامن عشر عشرين على واقع الحال الذي كان عليه يقين هذا الجبل من غيرها من الفصول التي تبدو متعسكة أو أقل ساذجة. تفننوا في تصويرها ذاتها تقريبا وإن تديرش الأشخاص الأمكة. إنهم التخبية التي تعزف على ذاتها تخبية أي موضوع فاعل في عهده في أحر زمانها الخاص بتأطيسها الجدية، وتقوم بتحديد علمها ومكانتها وبرسها تفاصيل صورته في التاريخ، فالنابلسي بطون، والحلي بعد خمسة وعشرين جنداد لهمها لورا يتعدى سيطرتهمها ما ليس أقل من بناء الأوطان والتأطيس دول الأوطان على صورة العصر ومثاله وأنصح من التفكير.

من المتعذر حسن تفسير المتحورين اللغويين لصورته السورية بواقعة خروج الأرياف من عزرائتها التاريخية، وماصرتها إلى المن بالاتي اجتماعيا وثقافيا وسياسيا وبالطبيعة الكثيفة إلى المدن لم ترتبط في بلادنا الشرقية جميعها وليس في سورية فقط بتأطيس عميق من الاقتصاد الزراعي إلى الاقتصاد الصناعي، بل بتضخم جهاز الدولة على أصابع، إلى انتساب إلى أراثها ومن الانتساب إلى الوضعية الجديدة للصمود، الاجتماعي في آخره. فلا الطبيعة المعقدة مع عالم النبات

تحتل لهذا الشأن خاص وأصل الأبلغ من حيث  
يبدو أن ما هو أهم من ذلك كله أن القضية  
الكبرى تتلاقح، كما أضرت في الفقرة المعنوية  
والإيجابية، والالتزام والتضامات الجديدة  
التي يقرتها هذا الجدل على نفسه وعلى  
المجتمع كله، من ناحية، وبخصوص الزعة  
الاصلاحية والعلمق الانساني التي ميزت  
تحركات البراء القنصيين، ولبعت نظريهم  
الانثريالية الى العالم والتاريخ والاصطاع، من  
ناحية ثانية.

وقد نشع الشعب في هذه الفرضية فهذا  
يطلب وفيه خاصية مفهولة، اكتفى بالضرورة  
هذا الى ما يأتي، لتجرح والفتنة الالتزام  
السياسي لهذا الشرح الذي كان جديد في  
واكير السلاطينات ما كان يتلقاه عليه  
تعبير منطق المعنى، وهو في الحقيقة قرعة  
البولة القوية التي اريد لها ان تقوم بالتعبير  
الحقري او الخاسم (الغالب ان)، من اجل  
الخلق بركي السدالة او الخصر والتدخيل في  
انبيات وصورة العالم كما شئت عليه  
من ناحية اخرى هذا الجدل المؤسس للحدالة  
لبنيا، واستقرت في وعي الاجيال للتحقق من  
ناحية لذلك شترح هذه الواقعة الى حد بعيد  
غاب البند الانساني، الموقراطي، التعدي  
في خرقه هذا الجدل يشكلكا، وما هياته  
في الشماوع والوعي ان لعسكرة السياسية  
والاشراع السلطة التي تسوي في البولة  
للمجتمع، او لظاهرة الانصاف الديوقراطي  
الذي يعاني منه اجتماع اليوم، ومن الممكن  
الاشراع بهذا الخصوص الى ان الثقافة  
السياسية التي سيات في اوروبا بعد الازمة  
الاقتصادية الكبيرة في دوليات الثلاثينات  
غلبت عليها زعة معنوية تسلطت لم تكن  
الفاشية والنازية والشيوعية والكتالية  
والانثوية، بالتعبيرات المتعددة عنها، والى  
ان لم يكن كذلك، والحال كذلك الى نتائج اقرار  
هذا الجدل بسدنة ان القوة في الواقع  
الضعف المائل والحق ونحول العصر في مقابل  
التأخر من الخلق السائد في العالم الى انتعاج  
العناصر المكريية شريعات تحركاته في  
التاريخ، واغلب البند في الصورة اللاتونية  
التسلطية التي ميزت نظرة اقرار هذا الجدل  
السياسية والتعبير وجموعة الثنائيات  
والفصلات التي تستند اليها هذه النظرة،  
هي التي ما زالت، حتى اليوم، تستوطن بين  
اجتماعات الثقافة السائدة بيثنا في الوقت  
الحاضر.

ملاحظتان تتصلان بما سبق. نفس اولهما  
الهويات وبيئاتها الفاتية، كمال تركيا والعراق  
والارمن ولبنان وفلسطين، الى الدولة السورية  
بحجمها التاريخي الحالية في يدوها كمال  
التي تتلوه، الدولة العراقية الحالية التي تتلوه  
التي تتلوه، الدولة العراقية الحالية التي تتلوه

الاستمرار بهذا الخصوص إلى أن الثقافية السياسية التي سبقت في أوروبا بعد الأزمة الاقتصادية الكبيرة في بدايات الثلاثينيات غلبت عليها نزعة شمولية تأسست على القومية الفاشية والتجارة والاستغلال والتكاملية والاتحادية والتجارب الموحدة عنها، وإلى أنه لم يكن ممكناً، والحال كذلك إلا ينتج عن هذا الجدل الباحث عن القوة في مواجهة الضعف والمثل وعن دخول العصر في مقابل التأخر من المناخ السائد في العالمين الثالثين المعاصرين شريعات تحركاته التي تتجلى في أغلب الظن في الصورة المتأخرة التسطيحية التي ميزت نظرة أراء هذا الجدل السياسية والتعبير ومجموعة القضايا السياسية والفصلية التي تسند إليها هذه النظرة، هي التي ما زالت، حتى اليوم، تستوطن بين أجيال المجتمعات الثقافية السائدة بهذا في الوقت الحاضر.

ملاحظتان تتصلان ما سبق، نرس أولهما الهويات وبيئاتها القلاني، كمثل تركيا والعراق والأردن ولبنان وفلسطين، إلى الدولة السورية بحجوها التاريخية الحالية في بيوها الثقافية، التي تتلخص في ثلاثة أوجه: الوجه التاريخي، الوجه الثقافي، والوجه السياسي.

فلم يكن بحث الحزبان السياسي في سنوات الأربعينات والخمسينات عن القوة التي يجسدها الجيش وقفا على الوطنية السورية او حزب البعث الاشتراكي بل لسط على طاهره ايضا في مصر والعراق وسورية والاربن وليتارن ويشترك في هذا الحد اي ذلك قشيوه المحيدين والقوميين السوريين والقشيوه والتصاروين وغيرهم ومن كان حزب البعث والقوى في السلطة في العراق والحزب في ١٩٦٣ بالارتباط على الجيش فقد نزل حزب لظنون شعاده انقلابي عشرين في كابلان في لبنان. وربما كان فعلا ذلك في سورية في اواسط الخمسينات كما يقول اعداءه. وفي حين ان زكي خيري (مواليد ١٩١١) انتفى على ارض الحرب الشيوعيه العراقيه في ١٩٦٧ على شخصيات كعبد الكريم القزاعه والجيش ويتشجع انتماؤه. فانه موافق للمفكرين الشيوعيه العراقيه المؤلفين في ١٩٥٨ عن السلطة العسكريه والتي لم تقاوم الانتفاذه البناك حوسه مؤسسيه شمع باعناك حول حذونه واكتفقت بالقول والافعال الزعم الاصح كاستسور

وبذلك تكونت الفرق العربية والفلسطينية واليهودية  
التي خاضت البعثة كلها في السرايا والقرى والبلدات  
والمشروعات الاستعمارية وموازين القوى

لنجدد دورته، بل على أن يصاحبه هي أوسع  
من أن يصار إلى احتزالها لدى تيار سياسي  
بعضه لو في بلد عربي واحد فقط. أما في

ابراهيم العريس

وستنضم صراعها عن هزيمة جميع الأمم  
الاوربية وانتصار القوتين الاعظم (اللتين لم

\* كاتب فلسطيني مقيم في فرنسا.

«العثمانيين، وعلاقات السلطة واقتنيتها التي تتناسب مع هذا العالم الذي كان لهم، لم يـ

وبذلك تكونت الفرق العربية والفلسطينية واليهودية  
التي خاضت البعثة كلها في السرايا والقلعات  
والشوارع الاستعمارية وموازين القوى

لنجدد دورته، بل على أن يصاحبه هي أوسع  
من أن يصار إلى احتزالها لدى تيار سياسي  
بعضه لو في بلد عربي واحد فقط، أما في











**الحالات السريعة**  
 الوسيلة الأسرع والأكثر  
 والأقل تكلفة  
**مركز خدمة الزبائن**  
 ومن الخدمات المالية السريعة  
 لمزيد من المعلومات الاتصال بالهاتف المجاني  
**8003044111**

**Portfolio Travel**  
 In business we're first class  
 A comprehensive range of travel services  
 ..... at your fingertips  
 London Jeddah  
**0171-371 3717 9662-660 4500**

**يلتسن يدين الضربات الك**  
 ...  
 ...  
 ...

**عبرون والأمان**  
 الرئيس صدام حسين يجب أن يترك الحكم في بغداد. الطريقة المثلى هي أن يترك الحكم بموجب اتفاق مع الحكومة المصرية، فيغادر بغداد في طائرة مع أسرته وإتباعه الأقربين، ويصاحبه حراسة كريمة في ضيافة مصر بحمايتها، ويخضع في الحكم رجل من داخل النظام أو لجنة تحضر العراق للعودة إلى الديمقراطية ومجموعة الدول المتحضرة. ولستنا من المثالية أن نتوقع حلاً مثالياً لمسألة العراق، فالرئيس صدام حسين لن يترك الحكم طوعاً، وإذا أطيع النظام فالأرجح أن حمام دم سيعتق الاطاحة، وربما لا ينقش الغبار إلا والعراق مقسم، والمنطقة كلها تتراجع على كف عفريت. ومع ذلك نرجو أن يترك الرئيس العراقي الحكم، ونعلم أن مصر مستعدة لاستقباله كما استقبلت زعماء عرباً كثيرين لجأوا إليها في السابق (وهو كان لاجئاً فيها مرة)، فطالما أنه موجود فإن بلاداً عربية، كان عزيزاً كريماً قوياً، سيظل محاصراً منها وشعبه يدفع ثمن أخطاء غيره. وفي حين أن مطالبتنا بتسليم الرئيس العراقي سببها الهجوم الأميركي الأخير بالصواريخ على العراق، فالتنازل بوضوح عبارة عن التنازل عن العراق في إربيل كان شريعاً أكثر شريعة بكثير من الرد الأميركي عليه، فالرئيس العراقي تخلف في بلده طلب من الأكراد، ولم يخالف أي قرار دولي، بما في ذلك القرار ٦٨٨، أما الرئيس بيل كلينتون فقدم أعداءاً تتراوح بين ضعف المنطق ومخالفة القانون، وهي أعداء لا تستقيم أبداً إلا عندما يكون الهدف صدام حسين، لذلك كانت مطالبتنا بتسليمه أو ترحيله.



**روايات أميركية لتدمير تجارة السجائر**  
 ■ نيويورك - رويتر - أصبح الهجوم المتزايد على صناعة التبغ مادة دسمة للكثافة، إلى درجة أن روايات جديدة كتب قصة عن خطة اقتصادية لتدمير صناعة السجائر. ويتحدث كتاب «النهاية» الذي صدر هذا الأسبوع عن دار بارينكيد بوكس للنشر عن عالم مخيف لصحافي يعمل في إحدى وكالات الأنباء عرف أنه سيؤتمن بسرطان الرئة في نفس اليوم الذي فصل فيه عن العمل. وأقر أنه إذا قضى فإنه سيأخذ معه صناعة التبغ ولذلك وضع خطة جينية لتدمير مئات من عرب السجائر وزراعتها في محلات السوبر ماركت والمتاجر والمخابز والمصانع في مختلف أنحاء الولايات المتحدة. قال مؤلف الرواية فرانك فرويدبرج أنه عند تأليف الكتاب قام بكل ما فعله بطل الرواية «طبعاً عدا تدمير الناس». وأضاف فرويدبرج: «طلبت رقماً هاتفيّاً وطلبت بطوات السيانيد عن طريق البريد. وبعد أسبوع كانت لدي كمية من السيانيد تكفي لقتل ٢٥٠٠ شخص». وقال أنه تعلم كيف يفتح علب السجائر ثم يبيعها كغذاء كذا. كانت كما سافر في مختلف أنحاء الولايات المتحدة حاملاً على سجاير مزيفة بعلامة أيس حمران بدلاً من تسميتها بالعلب بمادة سيانيد الصوديوم. وأضاف يقول أنه نفذ خطته في ١٣ ولاية حيث سلس العلب التي تحلّل أنها مسممة في متاجر وأماكن صنف ومطاعم وحانات، بل أيضاً في آلات البيع. وللهات، أحسّت رواية في سلسلة من الكتب صدرت هذا العام تتناول صناعة التبغ وتشرح الرواية في وقت تصنّف فيه رواية

**لغة حوار**  
 ■ أول الكلام:  
 من شعر أحمد فضل شبلول:  
 - دعي كفيك ترتاحان فوق الشعر  
 تمتدان صوب جيبيني المروق  
 ترتحيان عند الجفن تنصهران وقت بكاء بسمتنا، أرحميني!!  
 (١)  
 ■ اشتاق إليها فوق حنود الوقت، أبعد من مسافات الزمان  
 كل جراحة فيه، تغطس إلى لسة يدعا، بعد تلك المرة الأولى التي ألبستها شلوعه. كانتا الأني الأولى التي ألبستها شلوعه، وكنت عصبه الجيد معها ولها... فغنى لها أمروجة شاعر العشق/ الثباني: - «أصبر لني كنت أحمك قبل وجود الحب»  
 النظرة الأولى من عينها، غسّلت وجهه، فصار أمامها ذلك الممر المكنون في سفر نظره أن يهبط أمامها، ممر عشق يحسني تلك النظرة. حتى يطلع جيبها الرمزي برأسها، وقد بنى نظره الأولى في ذلك الجيد لتسكن.  
 - هس بنظرة: أنت زمان اللغه الذي يحميني من صفيح الحياة القارعة منك!  
 (٢)  
 ■ طلبت منه أن يختصر ثروة اللقاء في ساعة من يوم واحد، وتخرجه بقية أيام الأسبوع من لغاته الأجل وهو يهايمها، وتضاد منه ينهض الذي يلو خفقه الذي يجن حين يراها.  
 يوم واحد فقط، منحت له لتتوحد في ساعة من نظراتها، ويمل شراطينها بشفقة أمواجه لها، ويكتب على شفتيها جذرة من دم.  
 لكنه لم يطق لها الجفاف الذي حكمت به على أيامه، بل وعلى لحظاته وهي بعيدة عنه حتى صولتها أطلقت بعيداً من سمعه من يسافر خلف غيوم الغياب، لتجلب أياها إلى عدم، ومصدره إلى مدينة مهجورة تصفر فيها الريح، حتى تعود. تتألم غائته عنها، ثم تثبت في التخلي، لها، فبراما حيناً كالقبر، وحيناً كالشراع... ويراه تجري في دم، فيفتول دم إلى عطرها الفاضل!  
 (٣)  
 ■ أحتار كيف يلو مساحة وجهها، ليس مستديراً، ولا بيضاوياً، ولا طويلاً. قالب خاص، خلق ميزته في كل جانب منه تبرز فنته فريدة وأثقة من جمالها، وذلك الحاجبان كسيفين مسلولين من غندهما. عيناها: يتحمر في عبقها السواد، فتتبعث منها نظرة الحزن، وأبعاد الضفاف شفافا: نينيتان- في لحظة غروب الشمس، إذا انفرجت: شمت الأسنان من خلفهما بياض لحي تسلسل من الثنايا: حرارة الرغبة التي توجن فجأة: غمازاتها: كقطعتي عمل، تشكلان بهما: أمة الصمت الأحيائية على وجهها. وبين حزنها وضحكها: تلف، وحينما تظهر الضمكة على شفتيها يبدو كل وجهها مشرباً بالحزن! الرائع فيها: أن التناقض يتضال- فلا يكاد بين حزنها، وإن من ضحكها خفيفاً!  
 (٤)  
 ■ كان - هو - أمامها: يلتصق، ينصهر، يحرق، يشتعل، تنبجس كل ثرة فيه بالحق لها. احتوى كفاها كفه. وتلك مبادرتها الوحيدة معه، وكل نظرة منه إليها: تتحول إلى قفلة تلم كل نقطة في وجهها. هذا المشهد النذل في قلبه، وفي جسده، يتجه مباشرة إلى هولة جمالها وفنتها. يتجه من شرايطه إلى شرايطها، يتجه- وفجأة- قدرت هي أن تصطب صهده في مصافحة الوداع الوقت إلى لقاء!!  
 عبدالله الجفري

بكاله على بارزاني  
 ...  
 ...  
 ...

المخلة البريطانية الشهيرة **إيما تومسون** ساهمت في شركة كاريولين أيلان المحدودة، وهي شركة غربية أسستها كاريولين أيلان لتغطية نفقات راساتها في معهد التمثيل. ويحصل المستثمرون على أرباحهم بعد تخرجها وعملها. (ريكو)

**٣٠ برنامجاً أذاعياً وتلفزيونياً لليوم الوطني السعودي**  
 جدة - من أحمد كشوكشة:  
 ■ تحتفل المملكة العربية السعودية في ٢٣ ايلول (سبتمبر) الجاري باليوم الوطني الذي يصادف الذكرى الـ ٥٠ لتوحيد البلاد على يد مؤسسها الملك عبدالعزيز بن عبد الرحمن آل سعود.  
 وأصدر وزير الإعلام السعودي الدكتور فوز بن عبد السلام الفارسي توجيهاته إلى المسؤولين في وزارة الإعلام السعودية بالاستعداد للاحتفال عبر جميع قنوات الإعلام السمعية والبصرية والمقروعة، وتعكف الأذاعة السعودية على إعداد وتسجيل مجموعة ضخمة من البرامج الإذاعية، وكذلك الأشرطة البصرية إلى التلفزيون السعودي بقرائنه المحلية الأولى والثانية وقنواته الفضائية وشبكة الأنياب السعودية والصحف والمجلات السعودية.  
 وأعد البرنامج العام في إذاعة الرياض ٢٢ برنامجاً خاصاً عن تاريخ المملكة وإنجازاتها وسياساتها الداخلية والخارجية

...  
 ...  
 ...

**فرنسي اغتصب وقتل عجوزاً في المئة من عمرها**  
 غرونوبل (فرنسا) - ١ أ ب - ذكر مصدر قضائي أن شاباً في السابعة والعشرين أودع السجن أول من أمس بتهمة اغتصاب امرأة في مئيتها الأولى بعد المئة وقتلها في شرق فرنسا. واعترف قاتل إيما شايانيل التي عمر على جثتها الجمجمة الماضي في منزلها في سان لاتييه، بأنه اغتصب المرأة المسنة التي كان يستأجر منزلها منذ أربعة أشهر قبل أن يقتلها. وكانت شايانيل احتفظت بأعماها المئة في الثالث من تموز (يوليو) الماضي. وأعاد التحقيق أن المتهم باسكن ديفوي عاقل عن العمل ومعروف بتعاطفه للجنس والمخدرات ويتقاضى راتباً محدوداً. واستسلم في نهاية الأمر في الشرطة في مدينة ليل.

**حول اللغة**  
 ■ استقبل السيد عمرو موسى وزير الخارجية المصري كل من السيدة كوجيت سينغور غيس سفيرة إثيوبيا الجديدة، والسيد أليف هارولد نيلسون سفير الدانمارك الجديد.  
 ■ زار وفد من جمعية متخري الجامعة الأميركية في بيروت - فرع أبو ظبي، الرئيس المنتخب للجمعية الدكتور سمير المقدسي وقدم رئيس الفرع السيد سامع من الفرع في دعم صندوق فرع أبو ظبي للجمع الجامعي، للطلاب المحتاجين في الجامعة، ويستعمل المبلغ لمساعدة الطلاب النشوق والمحتاجين من جنوب لبنان.  
 ■ وقدم وفد الجمعية، بالإضافة إلى كتيبي، جرجي بشير الرئيس السابق للفرع وسمر غطوس وإبراهيم وفاليل، وحضر من الجامعة مدير الأبناء، فزيه زيدان.  
 ■ أقام محافظ عن السيد طه أحمد غانم أمس حلة استقبال للوفد الياباني برئاسة السيد هيروشي تويوجيري، كبير المستشارين الفنيين في إدارة التعاون الاقتصادي في وزارة الخارجية اليابانية بمناسبة زيارة مدينة عن.  
 ■ غادرت القاهرة الدكتورة منى مكرم عبيد، المحاضرة في الجامعة الأميركية في القاهرة، متوجهة إلى الولايات المتحدة الأميركية ضمن وفد مدعو من قبل

علاقاتها مع الدول الشقيقة والصديقة، وتجرى حالياً عمليات تسجيل هذه البرامج لتذاع على الهواء مباشرة في اليوم الوطني، وستشارك إذاعة القرآن الكريم في الاحتفال لأول مرة هذا العام ببرنامجه، هو ندوة حوارية عن جهود المملكة في خدمة الإسلام والمسلمين، مع لقاء الضوء على المراكز الإسلامية العالمية التي قامت السعودية بتأسيسها في الخارج بما في ذلك الأكاديميات التعليمية ومشروعات عمارة الحرمين الشريفين. وتتبع إذاعة الرياض في نرى اليوم الوطني برنامج «رسالة إلى وطني»، بحسبة للوطن، «بيت الوطن»، «حديث السفراء»، «استوديو رقم ١»، من أقوال الملك عبدالعزيز، وعطاء من أجل الإنسان، «المملكة في يومها الوطني»، «في خدمة الإسلام»، «كلمات للوطن»، «دوحة الأسد»، «سيرة بطل»، «رواية الخويجيد»، «خطى على الطريق»، «صحن الكبريات»، «المملكة وطن»، «درة الشيوخ»، «قصائد للوطن»، «أداة الصغار»، «عالم الرياضات»، «القوات المسلحة»، «الحرس الوطني».

...  
 ...  
 ...



**٤٤ سكندرية في ضيافة المدينة الأم**  
 القاهرة - من مرسيل نصر:  
 ■ تستضيف مدينة الإسكندرية في الفترة من ١ إلى ٢٨ ايلول (سبتمبر) الجاري وفود ٤٤ منية في مهرجان «اسكندريات العالم»، لتقام حفلة الافتتاح في استاد الاسكندرية الرياضي، ويقام على هامش المهرجان عرض للآزياء التاريخية على المسرح الخاص في قلعة قايتباي، كما يتم اختيار الفتاة المثالية للمدن التي تحمل اسم «الاسكندرية»، وتتضمن المهرجان عرضاً للثقافة والمراكب الشراعية، ومعرضاً لمنتجات اسكندريات العالم، وعروضاً لآوبرا «عطيل» التي ستقام في داخل قلعة قايتباي لمدة خمس ليالٍ، كلفة إنتاجها أربعة ملايين دولار، ويخرجها جيان كارلو دي لاناكو، وتضامها أوركسترا فارنا السمفونية البلغارية بقيادة المايسترو يوسف السبيسي. وستقام حفلة الختام في حديقة انطونيانس، تحييها الفرقة الغنائية الأميركية «دميتريش».

**دار الاوبرا المصرية تستضيف البولشوي وكركلا**  
 القاهرة - من محمد دياب:  
 ■ أعلن الدكتور ناصر الانصاري رئيس هيئة دار الاوبرا المصرية عن برنامج الدار للموسم الجديد (١٩٩٦-١٩٩٧) في مؤتمر صحفي عقده اول من امس.  
 وقال الانصاري إن الموسم الجديد سيشهد، بالإضافة إلى عروض فرقة باليه أوبرا القاهرة، وفرقة أوبرا القاهرة، وأوركسترا القاهرة السيمفوني. عروضاً عدة من بينها «فرقة باليه البولشوي»، الروسية وفرقة «الباليه الملكي البلجيكي»، وفرقة «الفن ايلي» الأميركية التي تعد أشهر فرقة لباليه الحديث في العالم، وتقدم فرقة «عبد الحليم كركلا» اللبنانية عرضها الجديد «السا ملكة قرطاج» على المسرح الكبير في تشرين الأول (أكتوبر) المقبل.  
 وفي تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل تستضيف مسرح الجمهورية الفنان اللبناني مارسيل خليفة ليقيم ريتال موسيقي بعنوان «شباط فبراير» المقبل «ستردا بفاري» أشهر وأقدم كمان في العالم ليحضر عليها الإيطالي المشهور «فورتاتشاري» في مصاحبة عازف

...  
 ...  
 ...

**لا يفضل جراحة في ال**  
 ...  
 ...  
 ...